

## Aruba a clausura Carnaval 71



Pagina 12

- **Reduccion den  
prijs di gasolin na  
januari tabatin efecto  
insignificante riba  
CPI**

Pagina 6

- **Hulanda no a haci  
ningun “compromiso  
concreto” cu Ucrania  
na e cumbre di  
Londres**

Pagina 9

- **Mexico ta bisa cu  
‘Plan B’ ta cla, cu  
deadline pa tarifa  
Mericano cerca**

Pagina 11

## CBA: Tur indicador di consumo ta refleha aumento



Pagina 2

## Nicaragua ta retira di otro dos organizacion internacional

Pagina 10



## Francia ta bisa cu tregua na Ucrania lo test e compromiso di Rusia pa caba cu e guerra



Pagina 24



## CBA: Tur indicador di consumo ta refleha aumento

**CBA a publica su rapport State of the Economy mas recien, cu ta cubri e periodo di prome tres kwartaal di 2024. Den esaki, a nota cu tur indicador di consumo ta registra aumento. Algun indicador ta sobresali, por ehemplo e hecho cu mas hende a cumpra auto nobo, y a consumi mas coriente pa motibo di aumento den temperatura.**

Indicadornan relaciona cu consumo ta refleha aumento durante e prome tres kwartaal di 2024. Durante e periodo aki, tur indicador a di consumo a muestra mehoracion compara cu añu pasa. Aumentonan notable tabata den e balor agrega di credito nobo di consumidor (+19.5%), omzetbelasting (+17.1%), y consumo di coriente na cas (+14.8%) (Chart 4).

E expansion largo den credito nobo di consumidor probablemente ta pa motibo di e aumento skerpi den prestamo pa auto, cu a aumenta cu 21.6% durante e mesun periodo. Por splica e aumento aki door di e interes mas halto di consumidor pa cumpra auto nobo, manera indica pa e Encuesta di Confiansa di Consumidor (CCS). E encuesta a muestra cu un proporcion grandi di encuestado a considera adecuado pa cumpra



un auto nobo (un averahe di 9.6% YTD 2024 compara cu 7.8% YTD 2023 [Chart 5]). Ademas, e cantidad di benta di auto reporta pa Aruba Car Dealers Association (ACDA) a aumenta cu 15.5% durante e mesun periodo. E caida den prijs di vehiculo den prome mita di 2024 por a contribui na e aumento den compra di auto.

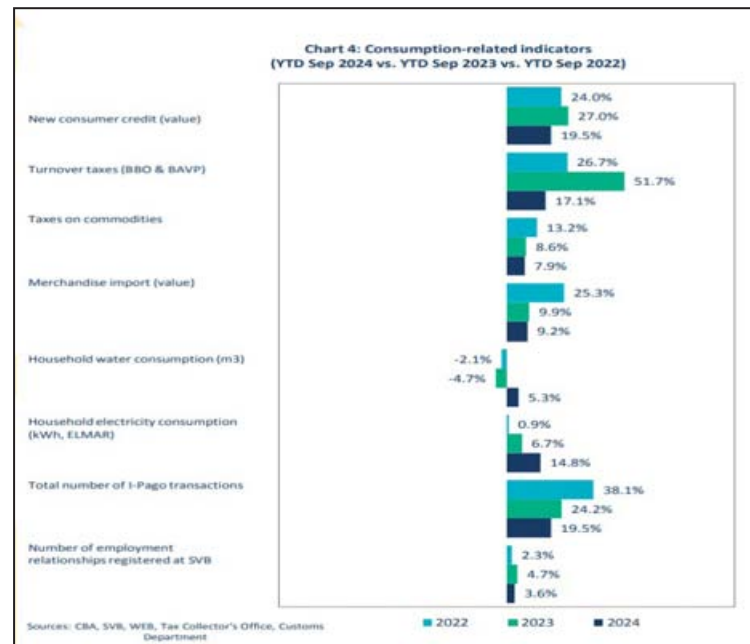
A pesar di e desaroyonan positivo aki, e balor agrega di credito nobo di consumidor a muestra un reduccion compara cu añanan anterior. Durante e mesun periodo na 2023, credito nobo di consumidor a aumenta cu 27.0% y na 2022 cu 24.0%. Pues mientras credito di consumidor a crece na 2024, su aumento tabata menos cu den añanan anterior.

Omzetbelasting (17.1%) y impuesto riba commodities (+7.9%) colecta pa Gobierno tambe a indica consumo mas halto durante prome tres kwartaal di 2024. Sinembargo,

compara cu 2023, ambos componente di impuesto ta muestra un crecimiento mas slow. Por atribui e caida den crecimiento di omzetbelasting na e aumento di BBO di 6% pa 7% for di 1 di januari 2023, y implementacion di BBO na Frontera 1 di augustus 2023, cu a impulsa omzetbelasting na 2023 compara cu 2022.

E aumento den impuesto riba commodities na 2023 probablemente ta refleha aumento di consumo importa como resultado di reduccion di acijns riba importacion.

Te cu september 2024, datonan di companianan di utilities tambe ta muestra un panorama positivo di consumo. Durante prome tres kwartaal di 2024, consumo di coriente na hogarnan den kWh (+14.8%) y consumo di awa na cas den m3 (+5.3%) a aumenta. Consumo di coriente na cas a aumenta cu 14.8% despues di aumento di 6.7% na 2023 y 0.9% na 2022. Por atribui



e aumento den consumo di coriente na temperaturanan averahe mas cayente (+1.7°F) na Aruba durante prome tres kwartaal di 2024 compara cu e mesun periodo na 2023. Notablemente, consumo di awa na cas a expande despues di a muestra reduccion den e mesun periodo na 2023 y 2022.

Otro indicadornan relaciona cu consumo tambe ta punta riba consumo mas halto. Consistente cu añanan anterior, e cantidad di relacion di empleo registra na Banco di Seguro Social (Syb) a continua den tendencia di crecimiento. Esaki a aumenta cu 3.6% den prome nueve luna

di 2024 compara cu fin di december 2023. Adicionalmente, e cantidad di transaccion di i-Pago procesa a amplia cu 19.5%, principalmente impulsa pa transaccionnan di Afl.0 te Afl. 250, cu a aumenta cu 25.4%. Mientras tanto, e crecimiento den e cantidad di transaccion riba Afl. 250 a contribui na un grado menor (+13.8%).

Importacion di mercancia, impulsa pa un demanda domestico mas halto den e prospero sector di turismo, tambe a mira un aumento di 9.2%, kedando cerca di e tasa di crecimiento di 9.9 porciento na 2023.

## Nuebe persona a perde rijbewijs pa core bao influencia despues di Parada Grandi Oranjestad

**Diasabra y diadomingo a tuma lugar e ultimo actividadnan den marco di Carnaval 71. Esaki a inclui Parada Grandi na San Nicolas y Oranjestad, y kimamento di Momo. Manera semper, Cuerpo Policial di Aruba tabata riba caya cu control pa percura seguridad pa tur Carnavalista y publico en general.**

Pa loko ta e paradanan mes, polis a informa cu tabatin tres detencion durante e parada na San Nicolas, entre otro, pa no sigui ordo di polis, resisti contra polis, arma blanco (switch blade) y posesion di droga.

Tambe tabatin 36 detencion durante e parada na Oranjestad. Detencion tabata entre otro bringamento, no sigui ordo di polis, buracheria, droga, arma blanco. Durante e paradanan, Cu-



erpo Policial a conta cu 220 personal riba pia. Diferente departamento di Polis a traha hunto entre otro Polis Uniforma, ME, Motor Unit, Flex Team, K-9, Mobile Commando, O.C.C., Planologie, departamento di recherche, Personal administrativo y tambe personal di CEA.

E aña aki tabatin menos detencion tanto na e parada na San Nicolas como na Oranjestad. Aña pasa tabatin 19 detencion na San Nicolas y 41 na Oranjestad.

**Nuebe persona ta perde**

### rijbewijs

Despues di e parada, unidad motorisa di polis a tene control riba careteranan di Aruba, enfoca riba core auto bao influencia di alcohol. Segun polis a informa, a controla prome, durante y despues di e paradanan.

Despues di e parada grandi na Oranjestad a detene un total di 13 persona, di cual 9 a perde nan rijbewijs. Aña 2024 tambe tabatin 13 detencion.

Pa loko ta San Nicolas, unidad motorisa a para na diferente punto strategicamente



pa asina por haci e control di trafico prome, durante y despues di parada grandi.

A detene 8 chauffeur di cual 6 persona a perde nan rijbewijs door di supla mas halto cu ta permiti pa ley. Mester bisa cu di e 6 cu a perde nan

rijbewijs, 2 chauffeur tabata asina burachi cu ni por a supla; door di esey nan a perde nan rijbewijs. Ademas, 2 chauffeur a ya a keda deteni aña pasa caba y for di aña pasa caba ya nan rijbewijs a ser kita. Na 2024, a detene 11 chauffeur.



# CEDE Aruba a presenta proposicion na formadornan pa mehora aliansa cu gobierno

Recientemente e organizacion CEDE Aruba a reuni cu formadornan Gerlien Croes y Mike Eman pa introduci un biaha mes e organizacion, kico ta e trabou cu nan ta haci y tambe presenta nan meta- y preocupacionnan.

Den su declaracion na prensa despues di e reunion Daniel Tecklenborg director CEDE Aruba a splica cu e meta di organizacion durante e reunion tabata na prome luga pa introduci CEDE Aruba un bes mas y splica nan trayectoria largo di casi 50 aña.

Otro punto cu e organizacion a trece dilanti ta su rol den comunidad. El a sigui splica cu CEDE ta un organizacion di desaroyo cu ta enfoca riba financiamiento. CEDE ta trece fondonan di afo y hunto cu un aporte di gobierno pa NGO nan ta eherce nan trabou y desaroya iniciativanan cu ta basa den comunidad.

“Nos a crece den capacity building, nos ta duna sosten y train otro organizacionnan, nos ta haci hopi mas proyectonan colaborativo, y tambe nos ta carga nos propio programanan den comunidad. Dus ta hopi importante pa splica kico CEDE ta haci y ki balor CEDE Aruba tin door cu nos tin un cantidad grandi di partner internacional cu ta traha cu nos y cu ta beneficia un grupo grandi na Aruba,”



Tecklenborg a indica.

El a sigui splica cu CEDE tin un protocol caba cu gobierno, y tambe cu fondonan di afo, y a propone na gobierno pa mehora e aliansa entre CEDE Aruba cu gobierno. Esaki, Tecklenborg a indica, ta pasobra nan ta tumando basta responsabilidad den cuadro di trabou di bario, den cuadro di apoyo na gruponan di boluntarionan na Aruba, apoyo na organizacion non-profit den diferente area.

“Nos ta haciendo basta trabou eyan. Un banda nos ta sinti cu esaki ta un trabou di comunidad cu mester su apoyo. Ta importante cu tur hende mester ta uni y eyan nos ta haci nos trabou y nos kier un aliansa cu gobierno eigenlijk pa traha manehonan nobo cu ta dedica na e problemanan social na Aruba y un tiki mas structural pa yega na



miho solucion. Nos no tin solucion pa tur cos pero mi ta kere hunto ora bo ta co-crea bo ta yega na solucionnan,” el a remarca.

Tecklenborg a indica cu otro punto cu a trece dilanti y cu a pidi gobierno ta pa den siguiente aña traha riba mehoracionnan di por ehempel acceso na servicionan di gobierno pa gruponan cu no tin acceso na dje. El a duna como ehempel cu tin cierto departamentonan di gobierno na unda personanan por yega pa ayudo solamente di nan tin un paspoort Hulandes. El a menciona cu esaki ta un topico cu na e momentonan aki, cu cierto instancianan cu tabata depende di gobierno di

Merca a perde financiamiento, a bira mas vital.

El a sigui indica cu durante e reunion nan a papia tambe tocante e necesidad di mehora e sistema di subsidio pa fundacionnan na Aruba. Esaki, el a menciona, ta un tema cu hopi aña ta ser discuti y ta un tema cu mester di atencion. El a remarca cu e fundacionnan na Aruba ta haci trabou importante, y toch e sistema di subsidio no ta efectivo pa nan y, for di su punto di bista, pa gobierno tampoco, pues ta un punto importante cu mester ser atendi tambe den e siguiente añanan.

“Un bon combersacion. Nos tabatin tur chance di introduci nos mes, contesta pregunta, bon ambiente y mi ta kere mas detaye mester traha riba dje na unda ora gobierno forma y na unda ministernan lo ta encarga cu nan cartera por sigui discuti esakinan,” el a bisa.

Contestando pregunta di pregunta di prensa si ta bon pa gobierno tuma algun responsabilidad over for di e organizacion, Tecklenborg a splica cu esey ta hustamente loke nan no kier. El a sigui splica cu hopi biaha tin un comunidad di Aruba cu tin asina hopi iniciativa y tin asina boluntad pa haci cosnan riba nan mes, cu no tin rason pakico gobierno lo tuma esaki over. El a subraya cu esey ta hustamente e momento pa apoya y empodera nan pa sigui haci nan trabou y asina gobierno por enfoca riba e problemanan mas grandi.

“CEDE Aruba no tin un tarca pa duna ayudo individual, esaki ta unda gobierno por

hunga su rol y hopi cos bo por haci den partnership, pero e ta bon pa clarifica rolnan bon y si nos tin tur e financiamiento di afo cu kier draag bij na e actividad, gobierno no lo hay’e, esey ta algo cu CEDE por hustamenteifica pa gobierno den futuro. Nos ta hopi contento cu nos rol, nos kier sigui traha riba dje, nos ta habri pa feedback, nos ta habri pa puntonan di mehoracion semper y nos tin un ekipo hopi dedica dus nos kier sigui riba nos caminda,” el a finalisa.

Durante nan reunion cu ex-formador di gobierno, Evelyn Wever-Croes, na aña 2021 e director di CEDE Aruba a trece dilanti e necesidad pa mehora y modernisa e sistema di financiamiento di fundacionnan.

Un aspecto cu e aña aki Tecklenborg a indica a mehora y crece, ta e capacity building. Durante reunion cu ex-formador den 2021 esaki tabata un punto cu a trece dilanti cu tabatin mester di mehoracion.

Un tema cu tambe a trece dilanti den 2021 y cu pa algun tempo caba a mira un mehoracion ta maneho di centronan di bario. Bario Unico ta un proyecto cu e organizacion a introduci pa mehora e aspecto aki. Un di e metanan crucial di e proyecto aki ta pa fortalece e comunidad di e isla, duna centronan di bario y otro organizacionnan e recurso y hermentnan necesario pa crea un impacto social positivo.





## E aña aki Fundacion pa Nos Muchanan ta cuminsa hiba nan programa “Stimami Guiami” na pia di trabou pa brinda apoyo na mas mayor

**Como parti di e proceso di formacion di gobierno recientemente Fundacion pa Nos Muchanan a reuni cu formadornan Gerlien Croes y Mike Eman. Manera tur otro instancia y stakeholder, durante e reunion e fundacion tabatin e oportunidad pa trece dilanti nan puntonan di prioridad y/of preocupacionnan cerca e formadornan di e gobierno nobo.**

Despues di e reunion directora di Fundacion pa Nos Muchanan a duna un declaracion na miembronan di prensa den cual el a expresa cu e reunion cu e formadornan di Aruba tabata un reunion hopi fructifero. El a indica cu e puntonan cu a bin dilanti mas bien ta loke e fundacion ta eherciendo actualmente, pero tambe kico nan ta mira como futuro proyectonan of otro areanan cu lo por enfoca riba dje.

Gilkes a splica cu nan a subraya e importancia di Fundacion pa Nos Muchanan ora ta trata di ofrece diferente recurso y desaroyo profesional na e centronan di cuidu di mucha, pero tambe na e mayornan mirando cu esaki ta e dos gruponan di meta primordial di e fundacion.

El a sigui splica cu durante e reunion nan a subraya tambe e importancia di e programa cu nan tin especificamente pa mayornan cu yama “Stimami Guiami” cual ta un programa cu ta especificamente pa may-

ornan cu tin yiunan entre edad 0 pa 4 aña. El a indica cu esaki ta un programa cu tin un enfoque di dobel generacion na unda e mayor ta participa conhuntamente cu su yiu. E mayor ta haya diferente informacion y e por practica esaki di biaha durante e programa cu e guia y sosten di e fundacion y tambe e otro personanan cu ta yuda den e programa aki.

Pa loke ta e centronan di cuidu di mucha, Gilkes a indica cu Fundacion pa Nos Muchanan ta ofrece diferente tayer y tambe dia di estudio caminda cu ta enfoca riba diferente tema cu ta sumamente importante na momento cu un persona ta responsabel pa cuida un grupo di mucha.

El a splica cu mayornan tin un rol sumamente importante y banda di e mayor e centronan di cuidu di mucha ta sostene e mayornan den nan rol, cual tambe ta esencial den e cuidu di mucha. El a sigui splica cu un centro di cuidu di mucha ta pasa hopi mas tempo cu e mucha cu e mayor mes pasobra na momento cu e mayor bin di trabou busca su yiu, e ta bay cas, e ta traha algo di come, di eynan e mucha ta bay drumi y siguiente dia e rutina ta cuminsa di nobo. Mientras cu di otro banda e centro di cuidu ta pasa gran parti di dia cu e mucha.

Pa e motibo aki ta asina importante pa nos enfoca riba nan tambe pa asina para keto

riba e importancia di nos centronan di cuidu di mucha pero tambe nos mayornan cu tin un trabou importante den nos comunidad,” Gilkes a bisa.

El a subraya cu ser mayor no ta facil, ora e yiu a nace e mayor no ta haya un buki cu ta splica con exactamente un mayor tin cu lanta su yiu pasobra ta den transcurso di tempo e mayor ta siña kico ta funciona y kico no ta funciona. “Cada persona ta diferente, cada mucha ta diferente y pa e motibo aki Fundacion pa Nos Muchanan su rol ta asina importante pa ofrece e sosten na e mayor, pero tambe na esnan cu ta cuida nos muchanan na un centro di cuidu di mucha,” el a agrega.

Gilkes a splica cu mayornan tin reto na momento di cria un yiu y no tur ora e ta bay facil. Pa e motibo aki, el a remarca, Fundacion pa Nos Muchanan t’ey pa duna sosten na e mayornan, y pa e motibo aki tambe nan ta enfoca riba e edad di 0 pa 4 aña.

El a sigui splica cu na 2021 e fundacion a haci un investigacion cu tin como number “The need for Parenting Support of Parents of Children Between 0 and Five Years” unda cu a sali afo e importancia pa e enfoca riba e base.

E base, Gilkes a indica, ta cu ta cuminsa na e prome 1001 dia di e mucha su bida y pa e motibo aki e fundacion ta ofreciendo e programa “Sti-



mami Guiami”. El a agrega cu un parti di esaki tambe ta cu mayornan ta haya diferente herment y informacion cu nan por implementa den practica pa preveni cu na momento cu un mayor tin stress of ta cansa di trabou, cu nan por haci e switch pa no baha nan rabia of stress riba nan yiu.

“E no ta facil pero e ta posibel si, entre otro den e programa “Stimami Guiami” tambe ta haya e informacionnan aki y otro tayernan cu e fundacion ta ofrece, balans entre trabou y bida familiar cu hopi mayor tin reto cune,” el a bisa.

Gilkes a menciona cu mayoria di e mayornan ta traha full time y tin mayor cu ta soltero cu ta depende riba nan mes y no tin un network social cu nan por acudi na dje na momento cu e trabou di ser mayor ta bira hopi of pisa, locual tambe tin su consecuencianan. “Pa e motibo aki ta enfoca riba prevencion. Nos ta preveni, nos ta ofrece e mayor diferente herment, conseho, guia, sosten pa asina e pregunta of e preocupacion cu nan tin no bira un problema grandi cu por resulta despues den abuso fisico of otro forma di abuso di mucha,” el a agrega.

Pa loke ta e fundacion, nan trabou y persona, Gilkes a splica cu nan tin un ekipo chikito cu ta consisti di cuater persona, cu ta inclui dos

trahado pedagogisch consulent. El a remarca cu e recursionan cu nan tin nan ta purba di haci mas tanto cu ta posibel. Aunke e deseo t’ey pa yuda henter comunidad y tur mayor na Aruba, esaki no ta posibel cu e cantidad di persona cu nan tin, “pero si ta purba di haci nos best pa yega na mas tanto mayor cu ta posibel,” el a bisa.

Por ultimo el a splica cu tur aña e fundacion tin un meta, manera por ehempel, yuda cierto cantidad di mayor cu e programa “Stimami Guiami”. El a agrega cu e aña aki nan ta bay cuminsa yega na pia di trabou cu e programa pa yega na mas mayor. El a splica cu nan ta bay cuminsa hiba e programa aki na hotel mirando cu den mayoria caso ta e mayornan aki ta traha shifts of oranan largo y kisas ta liber solamente un bes pa siman y no por yega cerca e fundacion y en bes di warda pa e mayor bin cerca nan, nan ta bay unda cu e mayornan ta.





## Editor

Caribbean Speed Printers N.V.  
Aruba Bank N.V. Acc. #332668  
Caribbean Mercantile Bank N.V.  
Acc. #23951903  
RBC Royal Bank Acc. #13307728

## Operations Manager

Mariette Engelhart

## Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)

Angenette Figueroa (closer editor)

Leo Maduro

Raisa Montilla

Oriana Geerman

## Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

sulaika.croes@cspnv.com

Mark Gomes

mark.gomes@cspnv.com

## Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

## Departamento Digital

Juan Luis Pinto

## Administracion

accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

## Distribucion

Jenny Kelly

## Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

## Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)

Pablo Libre

## Press

Roland Schenker (Hefe)

Omar Ramirez

Martin Boekhoudt

Francis Dirksz

## Colaboracion

Associated Press

Ret Karibense

Data Key

## Afiliacion

Sociedad Interamerica  
di Prensa (SIP)

## DIRECCION

Adres: Weststraat #22

Tel: 582-7800

Email: noticia@bondia.com

aviso@bondia.com

info@bondia.com

Website: www.bondia.com

Facebook: @bondianoticia

Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant  
redacta y imprimi na Aruba y ta  
obenibel di dialuna te cu diasabra.  
Ningun contenido por wordo reproduci  
sin permiso di editor.



# Editorial

## Recesion na caminda... Y nos ta prepara...?

Siman pasa mundo a bira un lugar mas peli-groso ainda. Ta importante sigui loke ta pasando na nivel internacional pasobra, aunke nos no ta sintiendo un efecto ainda, si cos mester bay seriamente robez den e confrontacion entre Estadonan Uni y e te awe ainda aliadonan Europeo y Canada, nos perspectiva economico por haya cambio radical. Dos evento ta di special interes, no solamente pa nos, sino pa casi henter mundo. Nan ta e sucesonan relaciona cu e guerra entre Rusia y Ucrania, y e probable guerra economico a base di tarifa di importacion entre Merca, Canada y Mexico, y ademas muy probablemente entre Merca y Union Europeo. Den ultimo siman a bin mas claridad unda e actual gobierno Mericano ta para, y esey ta parce cada vez mas na banda di e dictaduranan mas despreciable di e mundo aki. E voto contra di Merca, hunto cu Rusia, Corea di Norte y China, riba un resolusion di Nacionnan Unipa condena Rusia como e agresor den e guerra, a marca historia. Nunca antes den existencia di e organizacion mundial Merca a para na banda di e nacionnan cu ta e actornan principal den mina y ataca e sistema democratico, di cual Estadonan Uni semper tabata e defensor principal. Otro suceso importante tabata e bishita di presidente di Ucrania, na Cas Blanco pa supuestamente caba di acorda un convenio encuanto e recursonan natural di Ucrania, specialmente metal y elemento precioso, a cambio di garantia di suministro di material miitar y apoyo pa termina e guerra cu dia 24 di februari ultimo a conclui su tercer aña. Sea ta kere cu e reunion tabata un trampa pa Zelensky of no, e resultado tabata cu e paisnan Europeo a parce di comprende finalmente cu nan mester atende nan propio asunto. Nan ta bisiña di Rusia y gobierno di Trump a laga sa bon cla cu nan no ta continua financiando NATO eternamente.

Mientras cu na Europa mes hopi politico y ciudadano lo ta di acuerdo cu esaki, y lo acepta tambe e consecuencianan di esaki pa dedica mas recurso na e aparato militar, varios pais Europeo ta den problema economico serio, y ademas esunnan di mas peso den e Union. Francia y Alemania entre nan, ademas cu Gran Bretaña, cu a sali di e Union pero no pa mira un rumbo mihor, ta e paisnan clave pa apoyo na Ucrania. E paisnan cerca di Rusia, Polonia, Estonia, Lituania y otronan ta mira e peligro di un Rusia cu intencion expansionista caba y ta preparando pa esey. Generalmente e idea ta cu para Rusia avor ta mas conveniente cu laga Ucrania cay y mester deal cu un Rusia cu hamber pa mas. Europa, incluyendo Hulanda, por ta enfrentando algun aña dificil, tambe pasobra no tin tanto perspectiva cu Trump lo yega na

logra un paz den e guerra, ya cu el a scoge banda di Rusia caba y no lo por hunga e papel di intermediario mas.

Ta imposible mira e sucesonan aki desliga di loke ta pasa na Merca mes. Den algo mas di un luna gobierno di Trump a logra caba cu a cuminsa yama nan un 'regimen', termino mas tanto reserva pa gobierno autocratico o dictatorial. E cambionan den gobernacion, cu retiro masal di diezmiles di empleado publico y cortamento den presupuesto di un cantidad di programa social tin nan efecto caba den economia. Entre otro por mira cu e eliminacion di subsidionan di cuminda a causa cu e agricultornan pro Trump a keda sin entrada, pasobra ta nan tabata cultiva e alimentonan subsidia aki. Sin cu e medidanan contra otro paisnan ta na vigor ya economia di Merca ta cuminsa muestra señal di recesion. Asina mes gobierno Mericano aparentemente tin e firme intencion di continua, despues di un pausa na februari, cu e imposicion di e impuesto di 25% riba Canada y Mexico, probablemente sigui pa un imposicion similar riba tur producto di Union Europeo na april proximo. Di loke por observa den prensa internacional y di medio na Merca, Canada y Europa, e guerra ta muestra casi inevitable. Y manera semper, e tipo di guerra aki no tin ganador, sigur no e ciudadano consumidor na tur pais. Ta anticipa un inflacion fuerte na Merca, Canada y Mexico, pa e conexion fuerte entre economia di e paisnan aki.

Tur esaki ta bay tin consecuencia pa nos tambe. Gran parti di nos importacion ta bin di Merca y cambio pa otro proveedorno ta facil, ta costa tempo y ademas cu economia global por bay sinti efecto negativo di e guerra comercial aki, cu prijs mas halto tur caminda. Recesion na Merca y Canada tin consecuencia tambe pa nos turismo, aunke esey actualmente lo no ta visible ainda. Pero esey ta algo cu nunca nos por controla, no tin manera di scapa di esey. Loke si nos por a controla, pa ta mihor prepara, ta por ehemplo nos dependencia di producto petrolero, entre otro pa genera energia electrico. E desviacion den direccion di gas natural liquido (LNG) envez di sigui traha riba energia renovable a haci cu avor nos no tin nada di gas y energia renovable ta ainda na e nivel di 2008, tempo cu e molinanan di biento a cuminsa produci. Menos di 20% di produccion regular ta di bin di energia di biento y solar. Tambe cambio pa vehiculo electrico no a resulta un exito te avor, mientras e distancianan limita riba nos isla ta un bentaha grandi, pasobra no ta necesario un red di distribucion extenso, bo ta charge na cas. Ban spera cu e gabinete nobo dedica atencion na esaki.



## Cambio di prijs di Cuminda y servicio di catering na januari 2025

### Prijs di ocho di e 11 indice di cuminda na cas a baha

**Recientemente, Oficina Central di Estadistica, CBS a publica e Indice di Prijs di Consumo pa Januari 2025. Den esaki, a sobresali un reduccion di e prijs di cuminda y servicio di catering.**

E indice di “Cuminda & servicio di catering” a registra un caida di 0.3% na Januari 2025, despues di a registra un subida di 0.1% na december 2024.

E indice di “Cuminda na cas”

(-0.5%) a registra un caida, unda ocho (8) di e diesun (11) indicenan di e gruponan di cuminda na cas a baha na Januari 2025.

E indice di “Berdura” a conoce e caida di mas grandi (-2.1%) na Januari 2025. Otro caidanan significante a wordo registra den e indicenan di “Pisca y otro cuminda di lama” (-1.3%), “Lechi, keshi y webo” (-1.2%) y “Batata, yuca y batata dushi” (-0.9%). E subida mas grandi a wordo registra den e indice di “Pan

**Tabel 11 Efecto di Cuminda na cas y Cuminda pafo di cas riba e CPI di Januari 2025**

Categoría	Peso	Mensual Dec-24 vs Jan-25		Annual Jan-24 vs Jan-25	
		Cambio %	Efecto	Cambio %	Efecto
Cuminda na cas	1,087.7	-0.5	-0.06	0.7	0.08
Cuminda pafo di cas	429.8	0.3	0.01	2.6	0.13
Total di grupo	1,517.5	-0.3	-0.05	1.3	0.21
Restante bienes y servicio	8,482.5	-0.4	-0.34	0.1	0.10
CPI	10,000.0	-0.4	-0.39	0.3	0.31

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

y otro productonan di grano” (0.4%) na Januari 2025.

E indice di “Cuminda pafo di cas” a registra un subida di 0.3% na Januari 2025. Na Januari 2025, “Cuminda na cas” y “Cuminda pafo di cas” como grupo, tabatin un caida di prijs di 0.3% compara cu december 2024 y hunto tabatin un influencia di -0.05 ppt riba e CPI, mientras cu e restante bienes y servicio hunto a experencia un caida di prijs di 0.4% y tabatin un efecto di -0.34 ppt riba e CPI.

## Cambio di prijs di petroleo, utilidad, gasolin y diesel na Januari 2025

### Reduccion den prijs di gasolin na Januari tabatin efecto insignificante riba CPI

**Recientemente, Oficina Central di Estadistica, CBS a publica e Indice di Prijs di Consumo pa Januari 2025. Den esaki, a duna atencion na prijs di petroleo, utilidad, gasolin y diesel.**

Prijs di utilidad (electricidad y awa), gasolin y diesel ta ser determina primordialmente door di e prijs internacional di petroleo.

Na Januari 2025 e prijs promedio pa bari di petroleo (US\$ 75.32) a conoce un aumento di US\$ 5.38 (7.7%)

compara cu december 2024 (US\$ 69.94).

Prijs di electricidad y di awa no a cambia compara cu december 2024.

Consecuentemente, e prijs promedio di electricidad pa vivienda a keda Afl. 263.67, mientras cu e prijs promedio di awa pa vivienda a keda Afl. 168.73.

Prijs di gasolin a registra un caida chikito di Afl. 0.20 cent (-0.1%) na Januari 2025 y a causa un efecto insignificante riba e CPI.

Prijs di diesel a registra un

caida leve di Afl. 0.70 cent (-0.3%) na Januari 2025 y a causa un efecto insignificante riba e CPI.

Na Januari 2025, utilidad, gasolin y diesel como grupo, tabatin un caida intrascendente den prijs di 0.03% compara cu december 2024 y hunto tabatin un influencia insignificante riba e CPI, mientras cu e restante 404 bienes y servicio hunto, a conoce un caida di prijs di 0.5% y tawata tin un efecto di -0.38 ppt riba e CPI.

**Tabel 8 Prijs di petroleo, utilidad, gasolin y diesel, 2024 - 2025**

Mes	2024						2025					
	Electricidad	Gasolin	Diesel	Awa	Utilidad	Petroleo	Electricidad	Gasolin	Diesel	Awa	Utilidad	Petroleo
Januari	73.56	35.80	36.84	274.57	168.73	232.90	75.32	34.31	35.31	263.67	168.73	233.50
Februari	75.93	35.80	36.84	274.57	168.73	245.40						
Maart	81.01	35.80	36.84	274.57	168.73	255.60						
Abril	85.50	35.80	36.84	274.57	168.73	266.90						
Mei	80.31	35.80	36.84	274.57	168.73	268.00						
Juni	79.89	35.80	36.84	274.57	168.73	257.60						
Juli	82.57	35.80	36.84	274.57	168.73	251.60						
Augustus	76.79	35.80	36.84	274.57	168.73	257.60						
September	70.30	35.80	36.84	274.57	168.73	251.20						
October	72.48	35.80	36.84	274.57	168.73	234.90						
November	69.60	34.31	35.31	263.67	168.73	238.40						
December	69.94	34.31	35.31	263.67	168.73	233.70						
Average anual	76.57	35.55	36.59	272.76	168.73	249.57	75.32	34.31	35.31	263.67	168.73	233.50

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

**Tabel 9 Efecto di bienes y servicionan cu ta depende di prijs di petroleo riba e CPI di Januari 2025**

Categoría	Peso	Mensual Dec-24 vs Jan-25		Annual Jan-24 vs Jan-25	
		Cambio %	Efecto	Cambio %	Efecto
Electricidad	810.2	0.0	0.00	-4.0	-0.31
Gasolin	430.5	-0.1	0.00	0.3	0.01
Awa	367.3	0.0	0.00	0.0	0.00
Diesel	30.2	-0.3	0.00	-4.1	-0.01
Total di grupo	1,638.1	-0.03	0.00	-1.9	-0.31
Restante bienes y servicio	8,361.9	-0.5	-0.38	0.7	0.62
CPI	10,000.0	-0.4	-0.39	0.3	0.31

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

## Serie di tayer gratis “Masterclass Entrepreneurship” a ranca sali na DAECI

**Diahuebs mainta den un sala yen e prome tayer di e tayer gratis organisa pa Departamento di Asuntonan Economico, Industria y Comercio, a traves di su unidad IDEA a ranca sali. E tayer aki ta organisa specialmente pa tur esnan cu ta desea cuminsa of crece den nan caminda empresarial.**

Masterclass Entrepreneurship su programa ta consisti di 4 fase, y cada fase ta consisti di 4 pa 6 tayer. E fasenan aki ta parti pa enfoca riba 1) con pa plan bo negoshi 2) lansa bo negoshi riba mercado 3) con pa maneha bo negoshi, y na final con pa 4) crece bo negoshi.



Awe den e prome tayer di e prome fase a cuminsa cu e parti di market research y competitive analysis. E tayernan aki ta bao guia di Sr. Edward Erasmus di Erasmus Consulting & Training cu ta comparti su conocimiento riba investigacion di mer-

cado, analisis di competencia pa asina yuda e participantenan crea un base fuerte pa negoshi

“Mi ta contento di mira cu hopi hende a acudi y a uza e oportunidad aki pa asina eleva nan mes y asina realisa nan



soño di un propio negoshi”, Minister Wever a comenta. E ta demostra cu e espirito comercial, ambicioso y creativo ta uno bibo den nos comunidad.

Minister Wever a desea tur participante hopi exito y a

gradici IDEA, bao guia di Sra. Louella Croes y Sra. Judella Trim, pa nan empeño pa logra organisa e serie di tayer aki. Keda pendiente y sigui e pagina di IDEA-Aruba pa asina keda al tanto di tur tayernan cu lo wordo organisa den 2025.



## Hulanda: Miles ta arepentí di e vacuna contra COVID-19, citando preocupacion di salud y presion

(NLTimes)—Cinco aña despues cu e pandemia di COVID-19 a cuminsa, miles di ciudadano Hulanda a reporta cu nan ta arepentí nan decision pa tuma vacuna. Un encuesta conduci pa Panel Inzicht y otro medionan di comunicacion afilia cu AD a revela cu un porcion chikito pero significativo di e poblacion ta pensa cu nan a ser mal guia, presiona of a experiencia efectonan negativo for di e vacuna.

### Descubrimientonan di encuesta

E encuesta di Panel Inzicht di 1,000 ciudadano Hulandes a descubri cu aproximadamente 3% ta arepentí di ricibi un of mas vacunacion contra COVID-19. Un encuesta mas grandi online, cual a atrai respuesta for di 6,000 hende

riba websitenan di AD y otro medio noticiero regional, a reporta un porcentahe mas halto di respondiente expresando “prikspijt”—e termino Hulandes pa arepentimento di vacuna. Sinembargo, e encuesta tambe ta indica cu e mayoria di e poblacion ta keda sostene e vacuna.

Hopi respondiente a cita preocupacionnan di salud como un motibo pa arepentí. Otronan a menciona presion social of gubernamental, particularmente durante e implementacion di e politica di 3G, cual a limita acceso na eventonan pa esnan cu no a ser vacuna, a haya test of a recupera for di COVID-19.

E termino “prikspijt” a ser nombra e Palabra di Aña na 2021 pa e diccionario di Van Dale, mayormente debi na e uso amplio entre skepticonan

di vacuna y conspiradornan di teoria. E tempo ey, Van Dale a nota cu e termino a ser amplifica pa gruponan opoñiendo e vacunanan di COVID-19, incluyendo esnan sospechoso di companianan farmaceutico, defensoran di sanamento natural y conspiradornan di teoria cu falsamente a declara cu e vacuna ta contene microchip.

A pesar di un ardor online rondando arepentimento di e vacuna, estudionan científico ta indica cu efectonan severo di e vacuna ta keda algo incomun. Investigacion analisando 99 miyon individuo vacuna rond mundo a descubri cu solamente un fraccion chikito a experiencia reaccionnan severo manera sindroma Guillain-Barré, inflamacion di curason, of desordenan di ader. Expertonan di salud a enfatisa cu mientras

efectonan ta sucede, e cantidad di bida salba pa vacuna ta pesa hopi mas cu e riesgonan.

### Factornan emocional y psicologico

Paul van Lange, un profesor di psicologia na Universidad di Amsterdam, a nota cu arepentimento ta un respuesta emocional comun. “Tabatin un presion gubernamental pa ser vacuna, pero ultimamente, esaki tabata un decision boluntario. Hende sa arepentí decisionnan cu despues nan ta sinti no tabata bon informa of a ser haci bao influencia social.”

Tambe el a subraya cu percepcionnan di arepentimento di vacuna ta compleho. “hopi ta clasifica cualkier dessatisfaccion cu nan decision como arepentimento. Esaki por ta debi na efectonan die vacuna, pero tambe e sentimento



di a ser mal guia of obliga.”

Ta parece cu skepticismo di vacuna ta creciendo, cual por tin consecucionnan pa iniciativa di salud publico den futuro. “Mi ta arepentí di a tende hende cu no a duna informacion honesto. Nos a haya detayenan incompleto, cu un empuhe fuerte pa vacuna,” segun un participante den e encuesta a bisa.

## Merca: RFK Jr. ta sostene inyeccion contra sarampi memey di e brote mortal den e pais

(AFP)—Secretario di Salud na Merca, Robert F. Kennedy Jr., un conocido skeptico di vacuna, a expresa su sosten diadomingo pa e inyeccion contra sarampi, mientras un brote di e malesa ta plama den e region zuidwest di e pais.

Un mucha no vacuna a fayece fin di februari den e estado di Texas den e prome fatalidad di e malesa den un decada na Merca. Secretario di Salud recién confirma, Kennedy a haci varios declaracionnan falso den pasado tocante e seguridad di e vacuna contra sarampi, mumps y rubella (MMR), y a mina e brote creciente, bisando cu brotenan anual no tabata “inusual.”

Pero diadomingo, Kennedy a bisa cu e tabata “sumamente preocupa tocante e brote di sarampi recién,” den un pisa di opinion publica pa Fox News. “Vacuna no ta solamente proteha hende di sarampi, pero tambe ta contribui na e inmunidad di comunidad, protegiendo esnan cu no por haya vacuna pa via di motibonan medico,” el a skirbi.

Sinembargo, el a bisa cu “e decision pa vacuna ta uno personal” y a urgi tur mayor pa “consulta cu nan dokter



pa compronde nan opcion pa haya e vacuna MMR.” El a bisa cu el a dirigi agencianan di salud federal, incluyendo e CDC, pa provee sosten na autoridadnan di salud na Texas.

E CDC y otro agencia di salud a enfrenta recorten riba personal den e ultimo simannan como parti di e organisacion masivo di presidente Donald Trump di e gobierno federal. Kennedy a bisa cu trahadornan di salud, oficialnan y comunidannan tabata responsable pa “garantisa informacion corecto tocante e seguridad y eficiencia ser disemina” y haciendo “vacuna disponible pa tur esnan cu kier nan.”

Kennedy a descarta criti-

conan cu a bisa cu e ta anti-vacuna, bisando cu su perspectiva a ser mal caracteriza y insistiendo cu e tabata boga pa politicanan di “sentido comun.” Desde fin di februari, mas di 160 caso di sarampi a ser reporta den e pais, e CDC a bisa, mayoria di nan den Texas.

E departamento di salud den e estado a bisa diabierna pasa cu nan a identifica 146 caso desde fin di januari. Mal informacion tocante vacuna a stimula un caida enorme den gradonan di inmunisacion, cu e casonan mas recién di sarampi concentra den un comunidad religioso di menonita cu historicamente no tabata tuma vacuna.

Mientras sarampi a ser de-

clara elimina na Merca na aña 2000, brotenan ta persisti tur aña. Vacunacion contra e virus respiratorio ta hopi efec-

tivo pa garantisa inmunidad pa bida—cu dos dosis calcula di ta 97% efectivo.

**TRABOU DI MANTENCION  
RIBA LIÑA DI DISTRIBUCION  
PARADERA**

Interupcion di Coriente Planea

En conexion cu trabounan necesario pa mantene un suministro di coriente confiabel, e servicio di coriente lo wordo interumpi:

**Diahuebs, 6 di maart 2025**  
**8:00 AM te cu 4:00 PM**

**Den vecindario di:**

- Hooiberg (un parti)
- Hooiberg Kavel (un parti)
- Meiveld (un parti)
- Paradera (un parti)
- Pavia (un parti)
- Piedra Plat (un parti)
- Rooi Afo (un parti)
- San Barbola (un parti)
- Seroe Preto – Paradera (un parti)

N.V. ELMAR ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu e interupcion di coriente aki por causa.

Lo cera trafico riba algun caminda den e area durante e dia di trabou, pa seguridad di nos tecnonan y esnan den e area.

Danki pa e comprension.

**ELMAR**



## Corsou: Oposicion ta presiona minister Silvania pa claridad tocante subsidio

**(AP) - Partido den oposicion MAN ta exige clarificacion for di minister di Finanzas tocante subsidionan fuera di presupuesto alocá pa 2024 y 2025.03.03**

Den un carta dirigi na e minister, e lider di e fraccion MAN Giselle Mc William a trece dilanti preocupacionnan tocante e distribucion y hustificacion di e contribucionnan financiero aki.

Mc William a enfatisa e par-

lamento su responsabilidadnan den supervision di e presupuesto y a haci yamado pa un lista detaya di tur e entidadnan cu a ricibi subsidio, incluyendo e cantidad cu a otorga na cada organisacion. Adicionalmente, e oposicion ta pidiendo transparencia riba e criterio cu a usa pa entrega subsidio y con efectividad y eficiencia di e fondonan alocá ta evalúa.

MAN tambe ta pidi confirmacion tocante e opinion-

nan di consehero cu a obtene prome cu a otorga e subsidionan y a pidi copia di cualkier recomendacion relevante. Ademas, e partido ta exige un evaluacion comprensivo di e gastonan total y kier sa ki tempo e gobierno tin pensa di implementa posibel ahustenan na e presupuesto.

Te cu awo, minister Silvania no a responde publicamente na e peticionnan y preguntanan di e partido MAN.



## Corsou: Parlamento ta aproba ley cu ta otorga acceso universal na cuenta di banco

**(CuraçaoChronicle) - Parlamento di Corsou a aproba Basic Payment Regulation Act, un ley cu ta garantisa cu tur residente tin derecho di habri un cuenta di banco.**



Mientras e legisladornan tabata en gran parti di acuerdo cu e importancia di accesibi-

lidad financiero, e legislacion a aproba cu un mayoria fini di 11 voto. E regulacion nobo

kai lo oficialmente drenta den efecto na momento cu publica esaki den Curaçaosche Courant.

Un provision clave di e ley ta un limite di deposito minimo di 3,000 florin pa cuentanan basico. E limite aki ta diseña pa preveni crimennan financiero manera labamento di placa. Durante e debate par-

lamentario, a clarifica cu ta Banco Central di Corsou y Sint Maarten - no banconan comercial - cu a pone e limite aki, primeramente pa reduci e riesgo pa institucionnan financiero. E limite aki ta basa riba investigacion cu ta indica cu mas di 80% di e poblacion ta gana bao di e cantidad aki pa luna.

E cuenta di banco basico lo duna acceso na servicionan di banco esencial, incluyendo transaccion pa huur y pago di utilidadnan, pero no lo tin otro funcionnan manera credit card. E ley tin e meta di mehora e inclusion financiero mientras ta mantene proteccion contra mal conducta financiero.

## Hulanda: Debate tocante alocacion di fondo pa sclavitud di 66 miyon euro den Caribe

**(CuraçaoChronicle) - Un posibel desacuerdo a surgi entre minister di Interior y Relacionnan di Reino, Judith Uitermark y Secretario di Estado Zsolt Szabó tocante alocacion di e fondo di 66 miyon euro pa proyectonan di sclavitud den Corsou, Aruba y Sint Maarten (CAS) ademas di Boneiro, St. Eustatius y Saba (BES). E controversia aparentemente a surgi a causa di diferencia den interpretacion di con mester utiliza e fondo.**

Szabó a sugeri cu e fondo mester sostene proyectonan cu ta contribui na e crecemento economico y standard di bida riba e islanan. Sinembargo, e mandato oficial di e fondo ta pa sostene iniciativanan relaciona cu conscienciacion historico, recordacion, reconocimento y e impacto di e mercado di catibo transatlantico riba sociedad. Mientras cu Uitermark no a directamente contradeci Szabó, el a clarifica cu mientras desaroyonan economico no ta un requisito pa financiamiento di proyectonan, cierto proyecto por tin beneficio economico indirecto.

E problema a surgi despues cu Party for the animals (PvdD) su rfaccion den Senado Hulandes a cuestiona si e gobierno ta kitando enfoko for di e intencion original di e fondo di sclavitud.

E gobierno a reafirma cu e 66 miyon euro ta estrictamente reserva pa iniciativanan relaciona cu e pasado di sclavitud transatlantico. Esaki ta inclui proyectonan cu ta enfoca riba educacion historico, recordacion colectivo y atende e impacto andando di sclavitud riba e sociedadnan den Caribe.

Un presupuesto di 1.7 miyon euro a keda alocá pa conscienciacion di publico tocante discriminacion. E campaña tin e meta di educa publico riba con pa reporta discriminacion, aumenta confianza den e agencianan cu ta maneha esaki y kita bareranan cu ta stroba entrega di keho. E campaña no solamente ta enfoca riba discriminacion relaciona cu sclavitud, sino ta inclui esfuersonan mas amplio anti-discriminacion. Sinembargo, gobierno a enfatisa cu e lo sigui incorpora elemento di discriminacion

racial cu tin su raiz den e legado di sclavitud.

Proyectonan pa empodera y crea resiliencia relaciona cu e pasado den sclavitud por ser considera pa financiamiento si nan cumpli cu e mandato oficial di e fondo.

Un di e topiconan cu mas a bini dilanti ta si e proyectonan cu tin meta di directamente mehora e condicion economico den Caribe ta bao di e fondo su obhetivonan. E Senado Hulandes tabata particularmente interesa di Szabó su remarcanan tocante financiamiento di proyectonan economico ta alinea cu e fondo su cuadro legal.

Uitermark a confirma cu e fondo di sclavitud no ta financia iniciativanan di desaroyo economico general. Sinembargo, proyectonan cu ta enfoca riba empoderamento economico relaciona cu efectonan historico di sclavitud - manera training di negoshi pa descendiente di personanan cu tabata catibo of sosten pa industrianan cultural impacta pa historia colonial - por ta eligibel. Esaki ta nifica cu mientras



proyectonan di infraestructura of turismo no ta cualifica, iniciativanan cu ta crea resiliencia economico via un lens historico y cultural por ricibi sosten.

Un problema separa a ser treci dilanti pa e partido Volt su fraccion, cual a pidi clarificacion tocante e presupuesto di 800,000 euro relaciona cu implementacion di Artikel 15 di e fondo di sclavitud su politica. E gobierno a responde cu a realoca e cantidad aki dentro di e presupuesto existente di Directorado-General pa Relacionnan di Reino y no ta afecta e fondo di sclavitud su obhetivonan principal. E realocacion aki ta garantisa cu e actividadnan cu tin den plan lo sigui manera stipula.

E debate aki ta enfatisa tension amplio tocante e sosten economico pa e teritorionan den Caribe. Mientras cu go-

bierno Hulandes a tuma paso pa admiti su pasado colonial, tin scrutinio andando tocante e compromisonan financiero cu ta dirigi na husticia di reparacion of disminui na iniciativanan economico mas amplio.

Tanto lidernan como e comunidadnan den Caribe ta hopi probabel y anticipa di sigui monitor con lo distribui e fondo pa sclavitud aki y ki proyectonan lo keda financia, garantizando cu e intencion original di admiti, recorda y atende e consecuencianan di sclavitud mantene. Mientrastanto, dialogo dentro di gobierno Hulandes lo determina si medidanan economico adicional mester keda tuma por separa di e fondo di sclavitud pa sostene proyectonan cu ta trata e desaroyo sostenibel di e islanan den Caribe.



**AWA**

**MINI MEGA**

**MEGA PLUS**

**Awo cu 2 florin mas, bo por gana e**

**\* Afl. 350.000,-**

**\* Afl. 250.000,- + Afl. 100.000,- extra**

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

**MEGA PLUS**



**HUNGA AWO**

f

X

o

o

o

## Atake cibernetico ta afecta sistema di login di gobierno Hulandes DigiD

(NLTimes) - Un interupcion na gran escala a afecta DigiD, sistema di autenticacion di gobierno di Hulanda, strobando miles di haya acceso na serviccionan critico. E interupcion, causa pa un serie di atake di nengamento di servicio distribui (DDoS), a cuminsa pa 9:08 a.m. dialuna, impactando severamente acceso na declaracionnan di belasting, servicio di municipio y portalnan medico.

E asunto mas grandi cu e impacto mas grandi ta DigiD, cu residentenan ta usa pa haya acceso na un variedad grandi di website di gobierno, pero tambe un rango grandi di otro servicio, cu por inclui aseguradonan di salud, pago de boetnan di trafico, y uso di portalnan di dunador di cuido medico. E problema tambe ta afectando e acceso na e portal di informacion

di gobierno, esta MijnOverheid.

Mas cu mil hende a menciona nan incapacidad pa haya acceso na DigiD riba e website di monitoreo di tempo di inactividad AlleStoringen dentro di e prome ora cu e problema a surgi. Mas o menos 45 mil keho a ser registra riba e website pa 11:30 a.m.

Varios mil persona tambe a keha separadamente tocante nan incapacidad pa haya acceso na e website di Belastingdienst, e Oficina di Impuesto y Douanne di e pais. Dialuna a marca e prome dia di trabou completo caminda hende por a entreg'e nan declaracion di impuesto riba entrada anual, y tambe tabata e prome dia di trabou pa dunadornan di trabou entrega informacion di salario digitalmente.

Pa 9:50 a.m., e interupcionnan a extende mas leu



cu DigiD, impactando varios servicio digital di gobierno. Entre e sistemanan afecta tabatin e BSNk (Burger Service Nummer-koppelregister), cu ta conecta numbernan di servicio di ciudadano; DigiD Machtigen, e sistema di autorisacion pa usarionan di DigiD; y varios servicio di Digipoort, incluyendo Digipoort Financieel (WUS y

FTP), Digipoort SBR Belastingdienst (WUS), y Digipoort Sociaal en Financieel (WUS). Adicionalmente, e interupcionnan a afecta Machtigen en Mededelen, cu ta maneha servicio di autorisacion y notificacion, y tambe MijnOverheid, e plataforma pa ciudadanonan por haya acceso na correspondencia di gobierno y registranonan per-

sonal.

Segun Logius, e dunador di servicio digital di gobierno Hulandes, e interupcion ta bou di investigacion, y autoridadnan ta trahando pa mitiga e atakenan. "DigiD, DigiD Machtigen, BSNk, Digipoort, y MijnOverheid ta parcialmente disponibel debi na atakenan DDoS cu ta ripiti. Nos ta trahando duro riba un solucion," Logius a declara den un actualisacion oficial.

Esaki no ta prome biaha cu DigiD ta confronta un problema asina. Seis siman pasa, un interupcion similar a ser atribui na un atake DDoS, causando un sobrecarga di red. E ultimo interupcion ta sigui un weekend caminda trafico pisa ya a stroba acceso na e sistema di deposito di belasting di Belastingdienst pa declaracionnan di entrada di 2024.

## Hulanda no a haci ningun "compromiso concreto" cu Ucrania na cumbre di Londres

(NLTimes) - Hulanda no a haci ningun compromiso concreto durante e cumbre na Londres diadomingo, prome minister Dick Schoof a bisa despues. "Mi no a menciona ningun suma concreto, mi no a haci ningun compromiso concreto."

E cumbre tabatin como meta fortalece e posicion di Ucrania y pa pone mas presion economico y militar riba Rusia. Tambe a papia riba fortalecimiento di defensa Europeo. Segun hefe di NATO, Mark Rutte, varios pais a anuncia inversionnan adicional den defensa durante e cumbre.

Schoof a yama "inevitabel" cu Hulanda tambe lo trata esaki den Gabinete y parlamento den e periodo venidero. "Pero e tumamento di decision real lo tuma luga na e cumbre di NATO," e Prome Minister a bisa. E cumbre aki lo tuma luga fin di juni.



Ta specialmente importante cu tur e estadonan miembro di NATO prome cumpli cu e norma di gasta 2% di nan producto interno bruto na defensa, Schoof a bisa. "Esey ta e prome paso. Sigurando cu tur pais ta na 2%, e ora ey lo bo libera hopi placa pa defensa Europeo. Despues drenta den e discusion cu otro a base di loke nos mester."

E cumbre di London no tabata trata di haci compromisonan concreto, e Prome Minister a bisa. "E naturalesa di e reunion tabata pa laga hopi

cla na prome luga cu nos lo sigui duna sosten na Ucrania."

Ademas, tabatin dialogo tocante garantianan di seguridad pa Ucrania den caso di un acuerdo di pas. "Tin hopi presion pa bin cu resultado lihe." Planificadornan militar Hulandes pronto lo uni na e grupo cu ta investigando ki garantianan mester na Ucrania. Su colega prome minister Britanico, Keir Starmer, a papia di e formacion di un "coalicion di esnan dispuestu."

"Acuerdonan a ser haci", asina Schoof a bisa. "Por ehempel, cu e planificadornan militar lo reuni pa wak kico e garantianan di seguridad lo ta. Nos a bisa otro tambe cu ta bon cu Reino Uni y Francia lo atende esaki hunto. Y otro paisnan cu por uni mester haci esaki mas pronto posibel." Un di e paisnan ey ta Hulanda. "Nos ta papiando di dia- y simannan pasobra realmente tin hopi presion".

Segun e, e relacion cu Merca ta keda "crucial." Hasta si un forsa Europeo ta na Ucrania, Merca mester ta prepara pa yuda den un emergencia, Schoof a bisa. "Esey ta esencial pasobra sin Merca, lo no tin absolutamente nada." E relacion cu Washington ta bou di presion desde cu presidente Donald Trump a sinta. E kier un fin na e guerra na Ucrania y ta papia principalmente cu Rusia tocante esaki, pa disgusto di Ucrania y UE. Un reunion entre Trump y presidente Volody-

myr Zelenskyy di Ucrania a sali completamente for di man, aumentando e urgencia di e cumbre.

Trump kier pa Europa cuida su mes mas ora ta trata di seguridad. E ta spera tambe cu Europa lo ofrece Ucrania e garantianan di seguridad cu e pais ta pidiendo. E no ta muestra prepara pa yuda cu esey. E lidernan Europeo ta spera di bin cu un plan cu Merca por bay di acuerdo cune, incluyendo compromisonan di Merca cu e lo yuda "si cosnan sali completamente for di man," Schoof a bisa.

E lidernan di mas cu dies pais Europeo a asisti na e cumbre. Turkia y Canada tambe tabata presente, mescos ku e secretario general di NATO Mark Rutte, presidente di e comision Europeo Ursula von der Leyen, y presidente di e Consejo Europeo António Costa.



## Colombia: 42 persona rescata den Caribe despues cu boto cu turista ta sink

**(AFP) – Mas cu 40 turista a keda rescata for di Lama Caribe cerca di Colombia, despues cu e barco transportando nan na un isla paraiso cerca di e ciudad colonial di Cartagena a sink, marina a bisa ayera.**

E naufragio a tuma lugar diadomingo, como un ora despues cu e barco a sali for di Cartagena pa Isla Palma, alrededor di un ora y mey den sur.

Un turista Ecuatoriano a bisa Caracol TV di Colombia cu e boeg di e barco a collapse y e barco a cuminsa yena cu awa. “E barco a bolter y a cay riba nos,” segun otro turista, tambe di Ecuador, a bisa e canal.

Un piscado a bisa medionan local cu el a rescata 10 di e turistanan, y wardacosta a restata 32 otro pasajero, segun e marina. E marina a publica potret di e operacion di rescate, cu ta muestra hende ta flota bistiendo vest salbabida

den awa.

Di e 42 persona rescata, 29 tabata stranhero, di Argentina, Bolivia, Chile, Ecuador, Alemania, Mexico, Paraguay y Peru. E resto tabata Colombiano.

Causa di e naufragio ainda no ta conoci.

E marina a bisa cu ningun di e pasajero tabatin mester di atencion medico urgente, y cu tur tabata den bon estado di salud.



## Merca y Guyana ta denuncia entrada ilegal di Venezuela den awa teritorial Guyanes

**(AFP) – Merca riba diasabra a denuncia loke a bisa ta barconan di marina Venezolano “menasando” un unidad di ExxonMobil den teritorio maritimo reclama pa Guyana.**

E declaracion, cu a adverti di “consecuencia” si tin mas provocacion di Caracas, a yega algun ora despues cu presidente Guyanes, Irfaan Ali a bisa cu un barco di patruya Venezolano a “acerca varios activo den nos awanan exclusivo” alrededor di 7or di mainta. Guyana a “pone su partnernan internacional den alerta,” el a bisa riba Facebook.

Departamento di Estado Mericano a adverti contra cualkier otro invasion.



“Barconan di marina Venezolano menasando e unidad flotante di ExxonMobil pa produccion, almacenaje y offloading (FPSO) ta inaceptable y un violacion cla di e teritorio maritimo di Guyana reconoci internacionalmente, e declaracion di

Bureau pa Asunto di Hemisferio Occidental a bisa. “Mas provocacion lo resulta den consecuencia pa regimen di Maduro,” a adverti.

Guyana, di habla Ingles, pa hopi tempo un di e paisnan mas pover di Latino America,

a mira tension eleva cu Venezuela pa control di e teritorio Esequibo den disputa, un region amplio y rico den recursonan natural. Tension a aumenta desde 2015, despues cu gigante di petroleo, ExxonMobil a descubri depositonan enorme cu a duna Guyana, un pais di apenas 800mil persona y cu un ehercito chikito, e reserva di crudo mas grandi na mundo.

Gobierno na Georgetown a otorga un contract nobo na april 2024 na ExxonMobil, aumentando e tension mas ainda.

Ali a bisa riba Facebook cu e barconan di produccion flotante ta “operando legalmente dentro di e zona economico exclusivo di Guyana.”

El a agrega den otro post cu “Guyana ta keda comprometi na paz y estado di derecho.” “Nos ta bay continua buscando solucionnan diplomatico, pero nos no ta bay tolera menasa contra nos integridad teritorial.”

Venezuela di su banda a bisa cu ta “repudia categoricamente e declaracionnan sin base” di Ali, bisando cu e tabata “claramente gañando” door di bisa cu marina a viola teritorio Guyanes.

“E awanan ey no ta parti di teritorio Guyanes, ya cu ta un zona maritimo pendiente di delimitacion segun ley internacional,” segun un declaracion di ministerio Venezolano di Exterior.

## Nicaragua ta retira di otro dos organisacion internacional

**(AFP) – Nicaragua a bisa durante weekend cu lo retira di Organisacion Internacional pa Migracion (IOM pa su siglanan na Ingles) y e Organisacion Internacional di Labor (ILO), extendiendo su retiro di cuerponan multilateral despues di ricibi critica pa su record di derechonan humano.**

E dos organisacion “no ta cumpli e mision pa cual a crean,” segun Rosario Murillo, kende ta co-goberna cu su esposo, presidente Daniel Ortega. “Nos ta retira nos posicion firme, irrevocable, di repudio contra tur insulto, ofensa, mentira, agresion y e standard dobel di politica colonialista cu ta goberna e accionnan” di e cuerponan aki, Murillo, 73, a agrega.



E anuncio ta yega despues cu gobierno di Ortega a bisa cu ta retirando di e Consejo di Derechonan Humano di ONU, despues cu expertonan nombra pa e organisacion a acusa Nicaragua di represion amplio. Anteriormente, a bisa cu ta

bandonando e Organisacion di Cuminda y Agricultura di ONU den respuesta na un rapport cu a muestra e aumento di hamber na e nacion Centro Americano.

Murillo a bisa cu ILO a actua den un “manera politisa,

prestando su mes pa desestabilisacion y maniobranan intervencionista” na momento di evalua keho di dunado di trabao y empleado pa violacionnan di derechonand i trahador.

Gobierno a acusa IOM di

“informacion falso, malicioso y irresponsable” tocante Nicaragua den un rapport anual riba migracion.

Ortega, 79, a ehecuta practicanan cada bes mas autoritario, reforsando control riba tur sector di estado cu sosten di Murillo, den loke criticonan ta describi como un dictadura nepotistico.

Ortega a fungi como presidente prome di 1985 te 1990, como un ex-heroe di guerrilla, y a bolbe poder na 2007.

Nicaragua a cera centenares di oponente, real y percibi, desde esey. Tambe a shut down mas di 5mil organisacion no-gubernamental (NGO) desde protestanan masivo na 2018, den cual Nacionnan Uni ta calcula mas cu 300 persona a muri.



## Argentina: Milei ta bisa cu recortenan ‘motosierra’ ta bay dura años

(AFP) – Presidente Argentino, Javier Milei a bisa legisladornan durante weekend cu e tin plan pa haci mas recorte “motosierra” den gasto publico, agregando cu e programa di austeridad di su gobierno lo “dura años.”

E lider Libertario a trece un motosierra, of chainsaw, na eventonan publico como un simbolo di su empuhe pa restaura disciplina fiscal den e nacion Sur Americano unda e ta presidente desde december 2023.

Medidanan di Milei, cu a pusha Argentina den un recesion, ta culpa pa manda miyones mas di hende den pobreza den prome mita di 2024, y poniendo diesmiles di persona riba caya den protesta.

Milei a rechasa critica, insistiendo cu loke e ta presenta como dolor a corto plaso ta bay conduci na ganashi a largo plaso pa economia. “E motosierra awe ta e simbolo di un cambio di era, e comienso di un era di oro nobo pa humanidad, pero e biaha aki, en bes di bay contra mundo, Argentina ta e lider,” el a bisa



diasabra den su discurso anual na Congreso. “Wowo di mundo awo ta riba Argentina,” Milei a bisa, agregando cu den algun caso, otro paisnan tabata tumando nota di e maneho di su administracion y aplicando esaki na cas.

El a menciona e biyonario di tecnologia Elon Musk, kende a keda encarga pa presidente Mericano, Donald Trump pa

reduci gasto di gobierno federal y reduci of dismantela agencianan federal – movidanan cu den algun caso a keda reta den corte.

Milei a regala su “kerido amigo” Musk un motosierra cu e CEO di SpaceX y Tesla a mostra riba escenario luna pasa dilanti di un multitud aplaudiendo na e Conferencia di Accion Politico Conservador (CPAC) cerca di

Washington.

E presidente Argentino a bisa diasabra cu “e motosierra no ta djis un programa di gobierno, e ta un politica di estado cu ta bay dura años,” bisando legisladornan cu e tin plan pa busca mas recorte den presupuesto durante su di dos año a cargo.

E presidente derechista a suspende obranan publico, a re-

tira diesmiles di ambtenaar, a reduci agencianan estatal y ayudo na gobiernonan provincial, tur como parti di su esfuerso pa shrink gobierno y rebiba e economia pa largo sufriendo na Argentina.

Diasabra, el a gaba e exito di su gobierno, recordando e tasa di inflacion significativamente reduci.

Milei tambe a haci un yamado na legisladornan pa sostene e acuerdo nobo entre gobierno y Fondo Monetario Internacional, cu lo inclui un entrega di placa cu lo permiti e pais pa “elimina” e controlnan riba divisa e año aki.

E pago di debe lo bin “for di un ahuste fiscal mas grandi a traves di un reduccion den gasto publico,” el a bisa.

E acuerdo di IMF pa un prestamo di 30 luna pa Argentina a caduca dia 31 di december año pasa, y ta na balor di alrededor di \$44 biyon, haciendo esaki e programa mas grandi cu tin.

IMF a bisa e luna ey cu tabata den negociacion cu Argentina riba un programa nobo pa reemplasa e acuerdo di prestamo.

## Mexico ta bisa cu ‘Plan B’ ta cla, cu deadline pa tarifa Mericano cerca



(AFP) – Mexico tin plan di contingencia den caso cu presidente Mericano, Donald Trump bay dilanti cu tarifanan amplio, su contraparti Claudia Sheinbaum a bisa ayera, den bispo di e deadline pa evita tarifa.

“Kico cu e decision bira, nos

tin un plan,” el a bisa durante su conferencia di prensa di mainta. “Tin comunicacion constante den diferente area, tanto seguridad como comercio, y nos ta bay warda y mirar kico ta pasa,” Sheinbaum a agrega, subrayando e necesidad pa pasenshi. “Nos tin plan A, plan B, plan C, plan D,” el a bisa, sin duna detaye.

Tiki despues di asumi su cargo, Trump a anuncia tarifa di 25 porciento riba importacion Mericano, citando inmigracion ilegal y e fluho di fentanilo mortal.

Sheinbaum a priminti tarifa di represalia prome cu Trump a bay di acuerdo na un pasa di un luna – cu ta caduca awe – a cambio di Mexico desplegando

10mil mas trupa na e frontera comun entre e paisnan.

Siman pasa, oficialnan Mericano senior a tene reunion na Washington cu nan contrapartinan Mericano, primintiendo di tuma accionnan coordina no specifica pa combati trafico di droga. Diahuebs, Mexico a extradita algun di su caponan di droga mas notorio den prison na Merca, incluyendo un hefe di cartel busca pa decadas pa asesinato di un agente undercover Mericano. Sheinbaum a bisa cu su gobierno a haci “e acuerdonan necesario” cu Washington y cu e decision si lo aplica tarifa “ta depende riba gobierno Mericano.”

Secretario Mericano di Tesoro, Scott Bessent a bisa diasabra cu Mexico a propone iguala e aumento di tarifa di Washington riba China pa cera un acuerdo.

“Mi ta kere cu un propuesta hopi interesante cu gobierno Mericano a haci ta talbes iguala Merca riba nos tarifa riba China,” Bessent a bisa Bloomberg Television den

un entrevista.

Si Canada haci igual, Bessent a bisa, “nos lo tin Fortaleza Nort Americano”, protegiendo contra un fluho di producto Chines.

Tanto Trump como Canada a acusa Mexico di ta un via pa productonan Chines drelando Nort America.

Dialuna, minister di Economia Mericano a anuncia un investigacion anti-dumping pa importacion di stal for di China, bisando cu discriminacion di prijs por a haci daño na productonan local. Tambe a anuncia un limite riba imoportacion di thermoplastic elastomer for di China, un material estilo rubber usa den auto y otro producto.





# ALEGRÍA y FANTASÍA 71

## Aruba a disfruta di un Carnaval 71 mahestuoso



**Weekend aki a mira e clausura di Carnaval 71, cu paradanan luhoso na Oranjestad y San Nicolas, y finalmente, kimamento di Momo.**

Diasabra tabatin e Parada Grandi na San Nicolas. Pa 12or di merdia, Polis hunto cu SMAC a haci inicio di e parada. Tabatin 9 grupo, last lap, y mas o menos 3mil participante. Pa 5:08 di atardi, cabes di e parada a yega Joe Laveist Sport Park, y pa 7:32pm a stop e parada, mirando cu e truck di grupo Empire a confronta problema. A tuma e decision pa stop e musica di e banda y e last lap, segun polis a informa. Esaki pa seguridad di un y tur, pa motibo cu a bira anochi.

Diadomingo tabata clausura oficial di celebracion di Aruba cu Carnaval 71. Un parada mahestuoso yen di ambiente, alegria y trahenan luhoso cu a deslumbra riba cayanana di Oranjestad. Cuminsando pa 11or di mainta, parada grandi di Oranjestad a ranca sali for di Aruba Enter-

tainment Center. Cu un total di siete grupo di carnaval ambiente no a falta riba caminda, ni tampoco patras di barricada.

Massive Brassband a habri parada grandi di Carnaval 71 di un manera special y bunita. TOB Carnival Group a habri parada compania pa Reina Grandi di Aruba su Carnaval como tambe Señora Carnaval. Grupo number dos tabata Dushi Carnival Group cu tabata compania pa Reina Hubenil di Carnaval. Grupo number tres tabata Champagne Carnival Group; Grupo number cuater tabata Aruba Tourist Carnival Group; Grupo number cinco tabata OPC Carnival Group; Grupo number seis tabata Colours Carival Group; Grupo number siete tabata Los Laga Bai Carnival Group; grupo number ocho tabata Empire Carnival Group; y Royal Carnival Group tabata ultimo grupo.

Na final di parada, manera ta custumber di tur aña, a tuma luga Kimamento di Momo pa asina yama ayo oficial na Carnaval 71.



## The Casino at St. Regis Aruba ta anuncia nan tremendo campaña pa 2025: Gana \$400,000 den premionan CASH!

Tres siman pasa, The Casino at St. Regis Aruba a celebra e apertura di e prome casino di e marca St. Regis na mundo, un anochi cu tawata hopi ameno y unda henter Aruba a sera conoci cu un casino cu ta destaca cu su ambiente sofisticada, di elegancia y cu un servicio personal cu ta eleva e experiencia di casino riba e isla.

**Pa inaugura e casino den un forma grandioso, nan ta anuncia nan campaña pa 2025:** GANA \$400,000 den premionan cash! Cuminsando cu \$130,000 for di 1 di maart te cu 29 di mei. Lo tin sorteo semanal tur diabierna cu \$10,000 den premionan cash di cual e prome premio lo ta \$5,000 cash.

Con pa participa den e tremendo campaña aki? Tur bishitante mester ta miembro of bira miembro na e Casino VIP Desk. Tur siman por acumula 80 punto riba slot machines of \$40 Theoretical Win na weganan di mesa pa ricibi 1 ticket di rifa. Tur diabierna anochi tur bishitante tin oportunidad di gana premionan cash.

Durante e anochi por pasa relaha na Ventura Bar, situa den e curason di e casino. Ventura ta ofrece un seleccion exclusivo di e miho bourbons, whiskies y cognacs, hunto cu cocktailnan traha door di e Hosts experto y ta brinda un experiencia eleva.

Ta invita henter Aruba pa pasa bishita e casino luhoso aki, cu a celebra su gran apertura dia 8 di februari ultimo, y experiencia un seleccion exkiso di wega tradicional di mesa, slotmachine y kiosk di sportsbetting. Habri tur dia di 6:00 PM pa 5:00 AM, The Casino at St. Regis Aruba ta brinda un ambiente refina y servicio personalisa.

The Casino at St. Regis ta hopi orguyoso di celebra su apertura y trece un campaña di e magnitud aki pa e isla. E casino ta invita su bishitantenan pa participa y gana, caminda luho, entretenimento y elegancia ta bini hunto den un experiencia unico.

## Bo ta reconoce mi?



THE CASINO AT  
**ST REGIS**  
ARUBA

# 400K

IN US\$

**MARCH 1 - DECEMBER 30, 2025**  
Receive one (1) raffle ticket for every 80 points/\$40 Theo win.

Register at The Casino VIP Desk.

The Casino at St. Regis, Aruba encourages responsible gaming.



## Colaboracion Israeli-Palestino 'No Other Land' ta gana Oscar pa miho documentario

(AP) - "No Other Land," e storia di activistanan Palestino cu ta lucha pa proteha nan comunidad contra ehercito di Israel, a gana e Oscar pa miho documentario diadomingo.

E colaboracion entre creadornan di pelicula Israeli y Palestino ta cont e storia di activista Basel Adra mientras e ta core riesgo di detencion pa documenta e destruccion di su ciudad natal na West Bank, cual e soldaatnan Israeli ta destruyendo pa usa como un zona di training militar. Adra su suplicanan ta ignora te ora cu e ta bira amigo di reportero Israeli cu ta yud'e plama su storia.

"Nos a crea e pelicula aki como Palestino y Israeli pa motibo cu, hunto, nos bos ta mas feurte," reportero Israeli Yuval Abraham a comenta. El a usa su speech pa haci yamado na su pais su gobierno pa loke e ta yama "e destruccion di Gaza y

su hendenan." El a urgi Hamas tambe pa libera tur rehen.

"No Other Land" a cuminsa e anochi como un nominado top despues di exito den e circuito di festival di pelicula. Sinembargo, esaki no a haya distribuidor na Merca a pesar di a haya distribuidor den 24 pais. Pa Oscar, el a gana contra "Porcelain War," "Sugar-cane," "Black Box Diaries" y "Soundtrack to a Coup d'Etat."

E documentario a graba durante 4 aña entre 2019 y 2023, cabando produccion dnanan prome cu Hamas a ehecuta su atake mortal dia 7 di october den 2023, cual a cuminsa e guerra na Gaza.

Den e pelicula, Abraham ta drenta un comunidad cu ta luchando pa su sobrevivencia, pero ta enfrenta rechazo di Palestinonan cu ta señala su privilegio como un ciudadano di Israel. Adra ta bisa cu e no por bay bay for di West Bank



y ta trata como un criminal, mientras cu Abraham por drenta y sali libremente.

"Ora cu mi mira Basel, mi ta mira mi ruman homber, pero nos no ta igual," Abraham a bisa riba escenario. "Nos ta biba den un regimen unda ami ta liber bao ley civil y Basel bao leynan militar cu ta destrui su vida. Tin un caminda diferente, un solucion politico sin supremacia etnico, cu derecho nacional pa ambos di nos hendenan."

Merca su politica di exterior

bao President Donald Trump ta "yudando pa blokia e caminda aki," el a bisa.

E pelicula ta depende fuertemente riba imagennan di Adra su archivo personal. E ta capta soldaatnan di Israel mientras nan ta drenta e scol di e pueblo y ta yena deposito di awa cu cement pa preveni cu hende por reconstrui.

Residente di un region chikito Masaher Yatta a uni hunto despues cu Adra a graba un soldaat Israeli cu a tira un homber

local protestando contra e destruccion di su cas. E homber ta bira paralisa y su mama ta lucha pa cuida di dje mientras nan ta biba den cueba.

"Alrededor di 2 luan atras, mi a bira un tata," Adra a comenta diadomingo. "Mi ta speransa pa mi yiu ta cu e no lo mester biba e mesun vida cu ami ta bibando awo ,yen di miedo, violencia y destruccion di cas. Nos ta haci yamado na mundo pa tuma accion serio contra e inhusticia."

## Cantante nomina pa Grammy Angie Stone ta fayece den accident



(AP) - Cantante nomina pa Grammy di genero R&B Angie Stone, miembro di e trio di hip-hop The Sequence y cantante conoci pa e hit "Wish I Didn't Miss You," a fayece diasabra den un accidente cu 63 aña di edad.

Alrededor di 4or di mainta e vehiculo cu e tabata core aden direccion pa Atlana for di Alabama a "bolter y a ser golpia," productor di musica y Stone su manager di hopi tempo Walter Millsap III a conta The Associated Press den un entrevista.

Tur otro hende den e van a so-

brevi cu excepcion di Stone, el a comenta.

Alabama Highway Patrol a bisa den un comunicado di noticia cu e van di Mercedes-Benz a bolter alrededor di 4:35 di mainta diasabra prome cu el a ricibi golpi di un truck cu un homber di 33 aña di Texas tabata stuur.

A declara Angie Stone morto na e escena segun informacion di Highway Patrol. E accidente tabata alrededor di 8 kilometer ley di Montgomery. E chauffeur di e truck y 7 otro den e van a ser hiba Baptist Medical Center pa ricibi tratamiento. Oficialnan a investiga e causa.

Millsap a bisa cu el a haya sa di e noticia for di Angie Stone su yiu muhe, Daimond y miembro di hopi tempo di The Sequence Blondy.

"Nunca den un miyon aña mi a anticipa cu mi lo haya e noticia horibel aki," Angie Stone su yiu, Diamond y Michael Archer, a expresa edn un declaracion comparti pa SRG Group. "Ainda nos ta purbando di procesa tur cos y



nos ta completamente kibra."

Millsap a agrega cu "nos ta berdaderamente impacta pa e tragedia inespera y desafortuna aki y simplemente no tin palabra pa expresa con nos ta sinti."

Stone tabatin plan di duna show na Central Intercollegiate Athletic Association su wegá di basketball diasabra. CIAA Chaplain Pastor Jerome Barber a pidi un momento di silencio na e wegá.

Comisario di CIAA Jacqie

McWilliams-Parker a bisa cu nan curason ta kibra a causa di e perdida. "El a usa su pasion increibel, su talento y presencia pa inspira y touch nos cu fortaleza y speransa," Parker a comenta.

E cantante a crea hit manera "No Miore Rain" cual a yega posicion number 1 na Billboard su Adult R&B, "Baby" cu cantante legendario Betty Wright y "Wish I Didn't Miss You" cu "Brotha."

Musica tabata parti di su vida desde cu e tabata un mucha, cu

su mama cantando den cas y su tata cantando gospel y blues den bario, Stone a conta AP den un entrevista den 1999.

"Mi ta un yiu mi so, pues mi tata y mi mama ta mi bida y ora mi tabata mucha mi tabata admira mi tata," el a conta AP. "E tabatin hopi influencia den loke mi tabata kier haci."

Añanan despues, despues cu el a keda hospitalisa pa problema den su curason, el a cambia su bida, a perde peso y a cuminsa come mas saludabel segun loke el a conta AP. Na e momento ey, e tabata feliz cu e ta bibo y por a crea musica.

"Mi ta sinti completo. Mi tin un amor nobo, un album nobo, un punto di bista nobo y felicidad nobo. Algun aña atras mi tabata infeliz, cu depresion y dessatisfecho cu e compania su esfuerso pa promove'mi. Toch mi a logra duna palabranan di comfort na mi audiencia. Awo, mi ta sinti cu mi ta na caminda pa un final feliz. Mi tin desde 1979 den e industria.. Awo finalmente mi por bisa cu mi a yega y mi ta bis'e di berdad."



## FA ta defende bala despues cu Guardiola ta bisa esaki ta dificil pa controla



(AFP) - Football Association (FA) a expresa un defensa robusto pa e bala usa den weganan di FA Cup e temporada aki despues cu manager di Manchester City Pep Guardiola a bisa cu esaki ta “dificil di controla.”

Guardiola a compara e bala na esnan tiki faboral y usa den Premier League y champions League despues di su banda su victoria 3-1 den e di 5 ronda contra Plymouth diasabra, bisando cu esaki no ta “apropia.”

Anteriormente e siman aki, a haci bofon di hefe di Arsenal Mikel Arteta pa motibo cu el a critic e bala di Puma usa den League Cup. Nan a perde nan wega den semi final contra Newcastle 4-0.

Football Association a bisa cu e bala usa den FA Cup “ta duna bon resultado den tur e rekisitonan di test. Mitre su Ultimax Pro Ball - usa edn Emirates FA Cup y tur otro competencia di FA - a duna bon resultado den tur test di acuerdo na FIFA su testnan,” vocero di FA a comenta.

“Tur bala di futbol den e wega profesional ta rekeri di cumpli cu e acreditacion profesional FIFA Quality, y

e bala aki a cumpli cu tur e rekisitonan. Banda di Mitre, nos ta compronde cu preferencia ta subhetivo, pero nos tin tur confiansa cu e bala ta funciona bon. Cu mas di 350 gol anota den e competencia te awo, e ta provee un elemento di emocion na un torneo asina competitivo.”

Guardiola a expresa despues di su ekipo su victoria contra Plymouth cu “e bala no ta apropiada, sorry. Pa hopi hopi aña e ta sucede den FA Cup of Carabao (League) Cup. Mi sa cu e ta un negoshi y nan ta yega acuerdo, pero e bala no ta bon. Bo sa con hopi tiro a pasa e net? No solamente di Erling, wak e otro weganan.”

City su tres gol durante e fin di siman a bin for di 29 tiro, di cual 9 a dal e rand.

Den su wega mas recien den Premier League, un victori di 1-0 contra Tottenham, nan tabatin 12 tiro di cual 5 a dal e rand. “E bala di Champions League ta excepcional, e bala di Premier League ta excepcional pero esaki no ta bon,” Guardiola a comenta.

Balanen di Adidas ta usa den Champions League y balanen di Nike ta usa den Premier League.



## Figura lider di futbol Frances Gerard Bourgoïn a fayece

(AP) - Gerard Bourgoïn, e ex presidente di club di futbol Auxerre ken tambe tabata presidente di liga Frances, a fayece cu 85 aña.

Bourgoïn tabata un sponsor grandi di e club y su vice-presidente ora cu esaki a bira un forsa grandi bao coach Guy Roux, ambos na Francia y riba escenario Europeo. E club a gana un dobel den Frecnh League-cup den 1996 y a logra yega cuarto di final den Champions League e aña despues.

Den un declaracion, e club a lamenta e perdida di un “oficial inmenso cu a traha henter su bida pa desaroya AJA y haci esaki briya.”

Bourgoïn, ken tabata un carnicero, a logra genera su fortuna pa medio di crea un compania cu ta specialisa den galiña y tabata yama su mes “Rey di Galiña.”

Auxerre a bisa cu Bourgoïn a hiba e club “no solamente su habilidadnan pa haci negoshi y negocia, pero tambe su habilidadnan di bula,



mirando cu su jet priva tabata permiti hungadonan biaha den e miho condicionnan posibel, prome cu tur otro hende.”

Bourgoïn a bira presidente di French League den aña 2000 y a tuma posicion como Auxerre su president den 2011, retirando dos aña despues.

“Nos ta perdiendo un gran homber, un gran lider y un gran figura den historia di AJA,” Auxerre a expresa.

## Newcastle ta considera apelacion contra carchi cora di Gordon



(AFP) - Eddie Howe ta considerando un apelacion contra Anthony Gordon su carchi cora durante Newcastle su derota den FA Cup contra Brighton. Esaki ta pa motibo cu e kier purba evita pa e delantero di Inglatera no hunga den final di League Cup.

Gordon a ricibi un carchi cora pa conducta violento 7 minuut prome cu fin di tempo normal den e perdida di diadomingo contra St James' Park despues di pusha Jan Paul van Hecke na su cabes ora cu ambos tabata lucha pa e bala.

E ta enfrente un suspension di 3 wega cual lo lag'e sin por hunga den e final di League Cup contra lidernan di Premier League Liverpool na Wembley. Ora a puntra si e por apela Newcastle su hefe Howe a bisa: “claro. Si nos analisa e incidente y mira cu tin base pa esey, nos lo haci esaki sin duda. Nos tin cu wak, m no por sinta aki y duna un opinion honesto na esaki

te ora cu mi a haci e trabao cu boso a haci y wak tur cos. Pero conociendo e hungado, mi ta duda cu tabatin mal intencion den esaki. E ta hunga duro. Mi kier pa e hunga duro, mi kier pa e ta competitivo pero mi no ta mira un problema actualmente. Mi ta consiera cu e lo ta fuera di contexto cu con e ta generalmente, porta a causa di frustracion den e wega cu cosnan no tabata bayendo manera nos lo prefera, pero mi lo bisa cu esey no ta algo comun ora cu Anthony ta hunga.”

Newcastle tabata na caminda pa un victoria di ronda 5 ora cu Alexander Isak a converti un penalty duna pa Yanuba Minteh su foul den un gol.

Sinembargo Minteh, kien a sali for di Newcastle pa Brighton aña pasa, a recupera esaki cu e empate net prome cu mita tempo.

Gordon su suspension a bini despues cu a stop tempo pa

defensor di Brighton Tariq Lamptey su di dos carchi geel. Brighton su substituto Danny Welbeck a desempata 6 minuut despues di extra tempo. Fabian Hurzeler tabata contento cu e ekipo su resultado mirando cu pa prome biaha desde 1983 nan ta cerca di yega e final di FA Cup. “no solamente e caracter, pero tambe e prestacion tabata impresionante. Claramente nos tabatin algun problema durante e wega, pero semper nos ta reacciona di un manera special. Nos a mantene nos mes cu calma, nos a haya un bon balans entre estabilidad den defensa y controla e wega den posesion. Despues, claramente, tabatin algun fase di e wega unda nos a sufrir, pero nos a haci un trabao impresionante. Nos a keda hunto semper, nos semper a haya e solucion correcto contra e comportamiento di Newcastle y pa e motibo aki mi ta hopi contento cu e caracter pero tambe e trabao cu a haci.”





## Blindspot a stroba chauffeur di pick-up cu a reverse y dal un Suzuki Ignis pasando

**Diabierna mainta a drenta informe di un accidente dilanti U-Convenience Store riba Caya Ritmo, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda un pick-up di Total Cleaning tabata reverse y debi na e blindspot cu a strob'e di tal manera cu e no a wak e auto Suzuki Ignis ta bini y a bay dal riba dje na e porta.



E chauffeur no a ripara mes y a djis sinti e sla. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



## Chauffeur a perde control y bay dal riba un cura di cas na Pos Chikito



**Diabierna mainta a drenta informe di un accidente na Pos Chikito, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e chauffeur di un Nissan March a perde control y a bay

dal riba un cura di cas. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

## Chauffeur no a regula su velocidad ni mantene distancia y a bay dal tras di auto

**Diabierna mainta a drenta informe di un accidente na Tanki Flip, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di

un accidente unda e chauffeur di Volkswagen T-Cross no a regula su velocidad ni a mantene distancia a bay dal tras di Pontiac G6. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



## Chauffeur no a regula su velocidad ni mantene distancia y a dal tras di un S.U.V

**Diabierna merdia a drenta informe di un accidente na Caya G.F. "Betico" Croes, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di un Chevrolet no a regula su velocidad ni a mantene distancia a bay dal tras di Haval. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.





## Chauffeur a accidenta riba e piedranan dilanti aeropuerto



**Diabierna madruga a drenta informe di un accidente dilanti aeropuerto, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a nota cu esaki a move for di e sitio pero no a logra yega leu. Polis a atende cu e chauffeur cu lo a laga un takelwagen hiba esaki ya cu e auto no por a sigui core cu su mesun forsa.

Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

## Chauffeur cu no a regula su velocidad ni mantene distancia y a bay dal tras di e auto su dilanti na Barcadera

**Diahuebs atardi a drenta informe di un accidente riba e caminda di Barcadera, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un chauffeur cu no a regula su velocidad ni a mantene distancia a bay dal tras di e

auto su dilanti. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



## Polis a para un chauffeur cual no a pone señal ora di bira na un crusada

**Diabierna madruga polisnan a para un auto riba L.G. Smith Blvd. cu a bira sin pone señal.**

probecha revisa su papelnan cual tabata na ordo. Despues di e control polis a laga e chauffeur sigui su rumbo.

Mesora a dun'e un boet y a

## Polis motorisa a keda vigila e fluho di trafico durante y despues di Parada di Luz

**Diabierna madruga e polisnan motorisa a keda vigila e fluho di trafico na rotondenan y crusedanan principal despues di e parada di luz na San Nicolas.**

Esaki den cuadro di e seguridad den trafico.





## A detene hoben haya cu droga durante Faya Bo Haya



**Polisnan a durante e control a bin haya un hoben actuando sospechoso sacando cosnan for di su tas.**

Ora di bay control'e a bin hay'e cu droga den su poder y esaki tabata suficiente pa detene.

## Chauffeur di un Nissan March no a regula su velocidad ni mantene distancia a bay dal tras di un Toyota Vitz

**Diahuebs mainta a drenta informe di un accidente na Ponton, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di un Nissan March no a regula su velocidad ni a mantene distancia a bay dal tras di un Toyota Vitz. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



## Polis a detene 2 hoben durante Lighting Parade di San Nicolas

**Polisnan a alerta for di tempran cu e proyecto "Faya bo Haya".**

E proyecto aki tabata ta na vigor tambe durante e "Lighting Parade" di San Nicolas, unda e detencion di e dos hoben a sucede.



## Polis a para auto cu no tabatin su papelnan na ordo



**Diabierna madruga polisnan a para un auto banda di e ruta di Carnaval (pa diadomingo awor) pa controla su papelnan cual es-**

**akinan no tabata na ordo polis a duna e chauffeur un boet pa esaki.**

Ya cu esakinan mester ta na

ordo. Esaki ta un otro prueba mas cu polisnan aunke tin un Lighting Parade na San Nicolas na varios punto strategico polisnan ta controla.



*E esfuersonan cu e hende muher ta haci no ta wordo balora*

Fundacion Centro Famia Piedra Plat ta organisa charla relaciona cu Dia  
Internacional di Hende Muher

**Dia Internacional di Hende Muher ta 8 di maart, pero Grupo 60+ Dinamico Piedra Plat ta bay tin un programa special diahuebs awor 6 di maart 2025 cuminsando 9:00 di mainta na Fundacion Centro Famia Piedra Plat. Como invitado nos ta bay tin Sra. Ella Tromp-Yarzagaray pa e ocasion special aki.**



Ella lo bay comparti su añan-

an di experencia como hende  
muher cu a ocupa diferente

funcionnan den comunidad entre otro: Minister Plenipotenciario, Minister di Financien, Parlamentario y Gobernador Suplente di Aruba.

E esfuersonan cu e hende muher ta haci pa comunidad y su famia hopi biaha no ta wordo balora y aprecia manera mester ta. Cabayeronan tambe ta invita pa bin diahuebs awor y duna un homenahe na e hende muhernan. Entrada ta gratis pero tin

cupo limita.

Grupo 60+ Dinamico Piedra Plat tin un programa varia 2 biaha pa siman riba diamars y diahuebs di 9:30 pa 11:00 AM. E programa ta consisti di fisioterapia, baile terapia, tempo social y educativo. Tur ta tuma luga na Fundacion Centro Famia Piedra Plat.

Nos tin un comision cu ta traha boluntariamente pa adulto mayor cu ta consisti di: Faritah Luidens, Chantal

Ecury, Yolanda Wolter, Adri  
Berg y Lila Bisslik.

Cualquier trato de apoyo para nosotros los adultos mayores lo tenemos altamente apreciado por parte de la comisión.

Pa mas informacion 5927794  
/ 5663711/ 5855544

E-mail:centrofamiapp@gmail.com

Tayer nobo pa empodera hoben pa crea mas confiansa propio y  
autoestima

Den e mundo digital rapido di awendia, hoben- nan ta enfrenta presion constantemente. For di comparacion riba social media, hasta expectativa academico y di amistad, por sinti pisa. Nabega mundo como un hoben por ta un desafio, y e presion cu hobennan ta en-

frenta awo ta diferente cu locual generacionnan prome a experiencia. Den e medio ambiente aki, e ta crucial pa hobennan crea un fundeshi solido di confiansa den nan mes, forsa emocional, y ta consciente di nan mes pa tin exito den nan bida personal y presencia digital.

Pa e motibo aki, Heart-Centered Leadership Foundation ta entusiasma pa anuncia “No Filter Needed: Confidence Beyond the Screen”, un tayer dinamico y interactivo diseña pa yuda hobennan desaroya confiansa den nan mes, mancha stress y nabega presion di bida cu mas resiliencia.

Cu un combinacion di actividadnan practico y discusion den grupo, participantenan lo siña con pa: maneha presion y keda den control pa cualkier cos cu por pasa den bida. Maneha stress y evita distraccion digital. Crea confiansa den nan mes—sin depende di ‘likes’ y aprobacion y fortalece relacionnan cu amis-

tadnan, familia y nan mes. “Esaki no ta simplemente un otro tayer, e ta un oportunidad pa hobennan desaroya habilidadnan cu lo sirbi nan pa bida”, a remarca Deanna Lampkin, trahado hubenil na Heart-Centered Leadership Foundation. “Na un momento cu presion social ta mas halto cu nunca, nos kier duna hobennan un espacio pa crece, construi, y crea confiansa den nan mes cu no ta kibra”.

Duna bo hoben e oportunidad pa desaroya confianza personal. Esaki ta mas cu un simpel oportunidad pa siña, e ta un inversion den nan bienestar emocional y futuro. E tayer ta tuma lugar dia 9 di Maart na Teresita Center, San Nicolas, di 2:00 pm pa 4:30 pm. Espacio ta limita, no perde e chens pa inscribi bo viu.

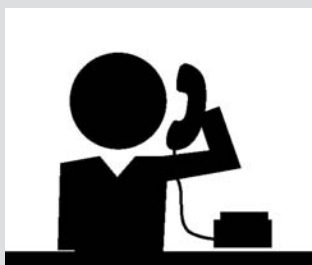
Pa mas informacion of pregunta tocante inscripcion, por tuma contacto cu e fundacion via WhatsApp na 5841211. Por bishita Heart-Centered Leadership Foundation su Facebook page tambe pa e link directo pa inscribi.

**Tocante HCLF:**

Heart-Centered Leadership Foundation (HCLF) ta un fundacion cu a keda estableci na 2008 cu e meta pa inspira y empodera hobennan di Aruba. Desde 2012 e fundacion ta ofrece diferente tayer, actividad y seminario unda hobennan ta haya oportunidad pa desaroya nan caracter y habilidadnan cu ta fortifica nan desaroyo personal y profesional.

[illegible]





### Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba  
297-582-1010

### F A D A

Campanastraat 5 Aruba  
297-583-2999  
297-583-9610

### F A V I

Primavera 233 Aruba  
297-582-5051  
297-582-5222

### F E P O

Engelandstraat 15 Aruba  
297-583-1016  
297-583-6607

### Fundacion Contra Violencia Relacional

Tel: 583-5400

### Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba  
297-588-1179

### Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba  
297-583-4247

### Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19  
Aruba  
297-588-6138

### Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba  
297-582-0412

### Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba  
297-588-9999

### Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14  
Tel. 297-582-2219  
Fax 588-3376

### Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17  
B Aruba  
297-588-9591  
www.famiaplanea.org  
famiaplanea@hotmail.com

### Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34  
297-582-0088

### Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba  
297-582-3072

### AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord  
(close to the hotels)  
Tel: 736-2952 or  
593-7081



### Dokter na warda

**Oranjestad** **San Nicolas**  
**Hospital** **Imsan**  
7:00 pm / 10:00 pm **24 ora**

### Botica na warda

**Oranjestad:** **San Nicolas:**  
**Kibrahacha:** **Aloe:**  
Tel. 583 4908 Tel. 584 4606  
**EMERGENCIA** **911**

### POLIS

**Oranjestad** **100**  
**San Nicolas** **104**  
**Santa Cruz** **105**  
**Noord** **107**  
**Tip Line** **11141**  
**Brandweer** **115**  
**Ambulance** **911**  
**Hospital** **527-4000**  
**Imsan** **524-8833**  
**Warda Costa** **913**  
**Seguridad Nacional** **11911**  
**Cruz Cora** **582-2219**

### BOTICA

**Aloe** **584-4606**  
**4 Centro Medico** **584-5794**  
**Central** **585-1965**  
**Dakota** **588-7364**  
**Del Pueblo** **582-1253**  
**Eagle** **587-9011**  
**Kibrahacha** **583-4908**  
**Maria** **585-8145**  
**Di Servicio Noord** **586-4606**  
**Oduber** **582-1780**  
**Paradera** **588-6638**  
**San Lucas** **584-5119**  
**San Nicolas** **584-5712**  
**Santa Anna** **586-8181**  
**Santa Cruz** **585-8028**  
**Sero Preto** **584-4833**  
**Trupial** **583-8560**

### UTILIDAD

**Setar** **117**  
**Web** **525-4600**  
**Elmar** **523-7147**

### FUNERARIA

**Aurora** **588-6699**  
**Royal Funeral H.** **586-4444**  
**Ad Patres** **584-2299**  
**Olive Tree** **584-8888**

## Servicio di Taxi

### Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Tel: 582 2116 / 582 2010

### Taxi Adres Services (24h)

Tel. 587 5900

### A1 Taxi Services Aruba

Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

## Un fayecido y varios herida despues cu chauffeur a dal contra grupo di hende na Alemania

(AFP) - Un auto cu a dal den un grupo di hende na e ciudad Aleman Mannheim dialuna a laga por lo menos 1 persona morto y varios mas herida segun polis a informa, agregando cu a detene un persona en conexcion cu e sucedido aki.

Polis arma a cera e parti interno di e ciudad unda por a mira un auto cu daño y e windshield di dilanti kibra. Dos atake similar den otro ciudadnan desde december a laga por lo menos 8 persona moro. Mannheim tambe ta e sitio di un atake na un mitin anti-Islam mei ultimo den cual a mata un polis y herida otro 5.

Polis no a yama e incidente en cuestion un atake pero a bisa cu e “sospechoso a keda deteni despues cu a core drenta un area di shopping alrededor di 12:15pm. Awo nos por confirma cu e a core cu e auto den un zona di peaton y cu por lo menos 1 persona a fayece,” vocero di polis Stefan Wilhelm a informa, agregando cu varios persona ta herida.

“Nos por confirma tambe cu a detene un sospechoso,” el a declara ora di informa cu e investigacion “ta sigui cana.”

Wilhelm a bisa cu a urgi e residentenan “evita e area interno di e ciudad” den medio di e operacion grandi di polis. Oficialnan cu arma pisa a cera e area y helicopter di polis tabata bula rond.

The Bild Daily a bisa cu dos persona a fayece y 25 herida den e incidente, cu potretnan mostrando ambulance na e ciudad su toren di awa historico. Un reportero na escena pa e canal di noticia NTV a bisa cu “por lo menos 1 persona ta tapa” y sapato di mucha tabata tira rond.



Polis a haci yamado na residentenan pa keda na cas mientras tabata evacua e area cercano di e incidente.

## Pronostico di tempo

### Tempo:

Awe nochi: levemente te parcialmente nubla y generalmente seco

Den marduga y mañan: parcialmente nubla sin awasero di importancia

Temperatura maximo 31 grado celsius

Temperatura minimo 26 grado celsius

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 32 pa 36 grado celsius  
UV index: 10

Bahada di solo : 6:49 pm

Subida di solo : 6:53 am

### Biento:

Modera for di direccion generalmente oost;

Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo)

Den di dia basta fuerte te posiblemente fuerte den rafaga; Forsa 5 te 6 (31 te 50 km/ora, 17 te 27 nudo)

### Situacion general di tempo pa proximo 24 ora:

Extension di e area di presion halto riba Atlantico ta



domina clima den region. Esaki lo mantene e clima por lo general seco. Di otro un banda por bisa cu e concentracion di stof di Sahara lo varia durante proximo dianan. Sinembargo, personanan cu sensibilidad pa cambionan den calidad di aire mester sigui tene esaki na cuenta.

### Condicionnan maritimo/estado di lama:

Na partinan protegi di costa: keto, rond di 1 pia.

Na partinan zuid: trankil 1 pa 2 pia.

Na partinan oost te noordwest di costa: Generalmente modera cu olanan alrededor di 3 pa 5 pia.

### TA BUSCA

Paramira Car Rental,

Wash & Firm (VBA)

DBA: Yes Rental Car

Ta Busca

Car Washer

orario di trabou 9 am - 5pm

Salario: minimum loon

Mester tin rijbewijs B

Domina: Ingles - Spaño-

Hulandes- Papiamento

Tel. 561 6944 / 592 8809

219007



# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa".  
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di  
Dios nos ta anuncia fayecimento inespera di esposo, tata,  
welo, ruman, omo y amigo stima



### Rudolfo Valentino Hieroms

Miho conoci como pa, papi, opa, Rudy of Joe  
\*27-06-1961 – †25-02-2025

**Su mayornan:** †Maria Jacobs y †George Hieroms

**Su esposa:** Adriana Hieroms-Girigori

**Su yuinan:**

Richelline Hieroms  
Anchaella Hieroms  
Xyriana Hieroms y Curtis Mathew  
Migshallon Hieroms  
Giyondrick Hieroms y Joyce Semeleer

**Su nieto y nietanan:**

Radishma  
Jayla, Angelly, Alyson, Faizel, Faichaella  
C-Riëngelly, Angel, Nathan, Elijah, Israel

**Su rumannan:**

Jorge  
Madeline  
Yvonne  
Linda  
Aida  
Roberto

**Su cuñanan:**

sra vda Filomena Kelly y famia  
Sra Nilda Ortiz-Girigori y Diaron Ortiz y famia

**Su madrina:** Caridad

**Su padrino:** Basilio

**Su tantanan:**

Nanita  
Caridad  
Arinda  
Angela

**Su omonan:**

†Max  
Carlos  
Tony  
Basilio  
Remigio  
Ruben

Su iha y subrino/anan

Primo, primanan y demas famia: Hieroms, Jacobs,  
Girigori, Richardson, Mathew, Hortega, Kelly, Ras,  
Echobardo, Martinus, Wester, Quandus, Rodriques,  
Lewis, Yarzagaray, Caton, Marti, van der Biezen, Tromp,  
Conquet, Figaroa, Ridderstaat  
Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a  
lubida un famia

Ta invita pa asisti na e acto di entierro cu lo tuma lugar dia  
5 di maart 2025 di 2pm - 4pm na Aurora funeral home y  
despues saliendo pa Santana Sabana Basora  
Adres y dia di condolencia: Aurora funeral home dia 4 di  
maart di 7 pa 9 or pm  
Nos disculpa si den nos tristesa por a lubida algun famia  
y conocirnan

Despues di entierro nos NO ta ricibi bishita na cas

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke  
el a haci y significa pa nos, lo keda graba pa semper  
den nos mente y curason. "Cerca Dios mi alma ta na  
paz, ta di DJ'E mi salvacion ta bin"  
Salmo 62:1

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu bolun-  
tad di Dios, nos ta participa fayecimento di nos ser  
stima:



### Sr. Dominico Willems

Cariñosamente yama "Cochi"  
\*06-12-1938 - †24-02-2025

Na number di su:

**Esposa:** Irena Adelaida (Neta) Willems-Wernet

**Yiunan:**

Robert y Omaira Willems-Geerman  
Stanley y Mirta Willems-Webb  
Andy y Jannely Willems-Noguera

**Manera yiu:** Hedwigis (Whisky) Eugenia

**Nietonan:**

Dillon Willems & Annelaine Jacobs  
Marc Willems  
Mariél Willems & Joshua Alders  
Kelvin & Angelique Willems-Dos Ramos  
Sigmar Willems  
Naíndy Willems  
Naythan Willems  
Christian Padron

Bisanietonan: Melody Willems, Jackson Willems

**Sua na bida:** Emiliano Dirksen

**Demas famianan:** Willems, Wernet, Vrolijk, Dos  
Ramos, Geerman, Oduber, Faro, Koolman, Kelly,  
Dirksen, Maduro, Tiel, Dabian, Roos, Croes,  
Noguera, Eugenia,  
Famia ta invita demas famianan, sobrino- y sobri-  
nanan, primo- y primanan, bisinanan, amigo- y  
amiganan, conocirnan, ex-coleganan pa e acto di en-  
tiero cu lo tuma lugar diamars 4 di maart venidero  
na Misa Inmaculata Concepcion na Santa Cruz.

E defunto lo reposa di 12:00 pa 1:00 na cas den seno  
familiar y for di 2:00 pa 4:00 na misa. Despues lo  
sigui un respons pa e defunto.  
Si den nos tristesa nos por a lubida algun famia,  
amigo, nos ta pidi nos disculpa.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin  
falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta  
ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa".  
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



**Cynthia Rose  
Redhead**  
\*18-05-1946  
- †22-02-2025

Acto di entierro lo  
wordo anuncia despues.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta  
na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso  
Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"  
Salmo 33

Cu hopi tristesa, pero conforme cu boluntad di  
Dios, nos ta anuncia fayecimento di nos tanta  
stima:



### Francisca Reineta Croes

Cariñosamente yama "Stella of Jaja"  
\*20-09-1950 - †19-02-2025

**Tata:** †Anthony S. Croes

**Mama:** †Angelina B. Croes-Fingal

**Su rumannan den feliz memoria:**

Clauthilda, Hildo, Gilberto, Coleta, Luis,  
Hipolita, Mario y Filomena

**Mescos cu un yiu:** Sheqeon Croeze

**Iha:** Sheidy Kransen

**Sobrino(a)nan:**

Anna Bohré y famia na Hulanda  
Maria Suijkerland y famia na Hulanda  
Sonia y Carlos Belen Gonzalez-Croes  
Anthony Croes  
Louis Croes  
Elka y Frank Croes-Croes  
Angela Croes na Hulanda

**Sobre sobrino(a)nan:**

Sheidy, Ilan, Jairzinho, Angelina, Sharelka, Osrick,  
Miss Jairy, Aron, Jason, Jorgegino, Jordan

**Jaja su chikitin nan:**

Sheidiane, Gilvan, Gileen, Aiszienne, Jaidelyne,  
Ayvan, Aychell, Mi-Jewel, Jaizeah, Jaithan, Elaiza,  
Shamara & A'drick

**Ayudante:** Kimberly Geerman

Primo y primanan

**Sua:** Andres Croes

**Cuñ:** Lydia José

**Bon bisinanan:** Veca Franken, Alexander &  
Jeritza Vrolijk y famia, Sharlon Sylvania

**Demas famia:** Croes, Curet, Kransen, Croeze,  
Belen, Laureano-Gonzalez, Franken, Geerman,  
Fingal, José, Comenencia, Pouriër, Maduro,  
Flemming, Sylvania, Garcia, de Cuba, Bohré,  
Suijkerland, Jeelof, Mathilda.

Ta invita tur famia, bisina y conocirnan pa asisti na  
acto di entierro cual lo tuma lugar diaranson 5 di  
maart 2025 na Royal Funeral Home di 2or pa 4or  
di atardi. Despues lo sali pa Santana Catolico De  
Vries na Sta Cruz.

Nos kier a pidi disculpa si den nos tristesa nos por  
a lubida un of otro famia



# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*The Lord is my shepherd; I shall not want.  
He makes me lie down in green pastures.  
He leads me beside still waters.  
He restores my soul.  
He leads me in paths of righteousness  
for his name's sake.  
Psalm 23: 1-3*

With deep sorrow we announce the passing of:



**Janice Policarpio Buenaventura**  
Better known as "Dang"  
\*12-01-1981 - †25-02-2025

Left to mourn are her:

**Daughter:** Hannah Rose Buenaventura

**Mother:** Rosalinda Policarpio

**Father:** †Benjamin Buenaventura

**Siblings:**

Marites & Eduardo Guevarra  
Benjamin & Doyet Buenaventura  
Maricar Buenaventura & Carl Castillo  
†Joy Buenaventura

**Partner:** Geoffrey Baysac

**Nieces & Nephews:**

Ella Marie, Mark Edison, Mark Arman & Mila,  
Jewel Joy, Arman Carl, Jen Renee, Mckenzie,  
Evan Myles

Aunts, Uncles, Cousins, Friends & Family in  
Aruba & the Philippines.

**Related to Families:**

Policapio, Sanchez, Tulabot, Antioquia, De  
Castro, Aguilar, Salamatin, Marcelo, Lapinid,  
Flores, Jagape, Garcia, San Jose, Cater, Baysac,  
Apacible, Rob, Peña, Lagare, Perez, Deraya, Da-  
quioag, Angela.

**Friends:**

Friends and dear colleagues at Ling & Sons  
Food Market.  
Her doctors and nurses in the Dialysis & ICU  
department.

We apologize, if in our sadness, we may have  
forgotten a family member or friend.

**Opportunity for Condolences:**

Wednesday and Thursday, March 5th and 6th,  
2025, from 8:00 PM to 10:00 PM at Aurora Fu-  
neral Home.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa".  
Salmo: 23*

Nos ta anuncia fayecimento di:



**Laura Flores**  
\*04-07-1940 †28-03-2025

Na number di su:

**Sister:**

Victoria Perez y Patricio Perez

**Yiunan:**

Jojo Flores y Julie Hubert  
Mike Flores y Marilyn Flores  
Jinky Flores y Joel Francisco  
Virgilio Flores y Janet Flores  
Estrella Flores y Victor Ugo Canales  
Mary Jane Flores y Jairo Barrinuevo  
Didith Isabel Flores y †Allan Guerzo

**Mescos cu yiu:**

Danilo Perez

**Nieto(a) nan:**

John Kyel y Carla Francisco  
Jeremy  
Joey  
Macy  
Miko  
Glydsi  
Elijah  
Lance Christian  
Alexa  
Kirk Daniel y Katelyn Ramos  
Laurice Mae  
Izzy  
Trixie  
Scarlet

**Bisanieto(a)nan:**

James Ben  
Otis  
Ailee Isabel  
Zy Lorraine  
Frisca Mohini

Demas famia nan na Philippines/Merca/Aruba  
cu ta mucho hopi pa menciona

**Oportunidad pa condolencia:** lo ta  
Diamars 04 di Maart 2025 di 7 pa 9 anochi na  
Royal Funeral Home.

**Cremacion** lo tuma lugar den seno familiar

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*Pasobra Dios a stima mundo asina tanto cu ela  
duna su Yui unigenito pa ken cu kere den dje no  
bai perdi, ma pa tin bida eterno.*

Cu un curazon kibra, pero inmensamente  
agradecido pa loke ela significa pa nos, nos ta  
anuncia fallecimiento inespera di :



**Randy Delano Geerman**  
"P 43 W"  
\*16 maart 1972 - + 25 februari 2025

Na number di :

**Casa:** Germaine Geerman-Wever

**Yuinan:** Maria Isabel Geerman  
Josua Geerman  
Yatniel Geerman

**Mayornan:**

†Benito y Lucrecia Geerman-Faarup

**Suegro(a):** †Hendrik y †Rosalia Wever

**Ruman nan:**

Laraine y Leonardo Croes-Geerman  
Andriani Geerman

**Mescos cu ruman:** Gail Tromp

**Swa y Cuna nan:**

Carol Falcon-Wever y famia  
Carla Wever y famia  
Gwen Wever y famia  
Sergio Wever-Lacle y famia  
Hubert Wever-Urbe y famia  
Vivian San Pedro-Wever y famia  
Priscilla (Poppy) Meagerman-Wever  
†Dorris Kelly-Wever  
†Ruby de Veer-Wever

Amigo nan di cas:

Jacky y Katrin Oduber  
Gerardo y Jan Oduber  
Gerard Thijsen y Carmen Nicolaas  
Benjamin Romney  
Allan Goede  
Maikel Wever

Famia ta invita tur demas famia, sobrino,  
sobrina nan, primo, prima nan, tanta cu omo  
nan

Amigo (a) nan di Aruba Amateur Radio Club,  
Aruba RC Club, Alpha Tours & Transfer  
Aruba, su colega nan di Colegio EPI, bon  
bisinja y demas conocirnan y amistad pa asisti  
na **acto di intiero** cual lo tuma lugar Diamars  
4 maart di 1 – 4 pm na Aurora Funeral Home.  
Despues nos querido defunto lo sali pa  
Santana Catolico "Santa Maria" na Santa  
Cruz.

Despues di intiero no lo ricibi bishita na cas.



## Corea di Norte ta critica “provocacionnan” di Merca tocante bishita di carrier di aeronave pa Busan

(AFP)—Corea di Norte a critica Merca pa “provocacionnan politico y militar” tocante e bishita di un carrier di aeronave di e US Navy pa e waf Busan na Corea di Sur.

E declaracion pa Kim Yo Jong, e ruman muher poderoso di e lider di Norte Coreano Kim Jong Un, a ser publica awe pa e agencia noticiero estatal Korean Central News Agency (KCNA). “Di tempo cu su administracion nobo a aparece e aña aki, Merca a aumenta provocacionnan politico y militar contra e DPRK (Corea di Norte), “cargando” e politica hostilo di e administracion anterior,” su declaracion a bisa.

E USS Carl Vinson a yega na Busan pa un bishita programa riba diadomingo, segun e US Navy a bisa den un declaracion. “E bishita pa Busan ta exemplifica e compromiso Mericano pa e region, forta-



leciendo e relacion cu lidernan di e Corea di Sur y e poblacion local, e US Navy a bisa.

Cooperacion militar entre Seoul y Washington sa invita regularmente condenacion for di Pyongyang, unda e gobierno ta considera movidan an asina como preparacion pa un invasion, y frecuentemente ta conduci testnan di misil como respuesta. “E movidan agresivo di Merca pa confrontacion cu e DPRK a ser intensifica na maart cu e

aparencia di Carl Vinson den e Peninsula Coreano, segun Kim Yo Jong.

Relacionnan entre Pyongyang y Seoul ta na un di nan punto mas abou den hopi aña, como cu e Norte a lansa hopi misil balistico aña pasa den violacion di sancionnan di e Organizacion di Nacionnan Uni (ONU).

Siman pasa, Corea di Norte a realiza un lansamento di misilnan strategico riba e Lama Geel, den un entrenamiento



cu Pyongyang a bisa tabata pa muestra su capacidanan di “contraatake.”

E ehercicionan militar conhunto di Corea di Sur y Merca “Freedom Shield” ta programa pa cuminsa e luna aki. E dos Coreanan a keda tecnicamente den guera mirando cu e conflicto di 1950-1953 a caba cu un armisticio, no cu un acuerdo di paz.

E declaracion di Kim Yo Jong a finalisa cu loke ta parce como un menasa pa “renoba su record” den pruebanan di

misil cu capacidad nuclear y otro tecnologia similar. “Si Merca sigui renoba su record den e demostracion militar anti-DPRK, DPRK lo naturalmente ta obliga pa renoba su record den e uso di disuasion strategico,” segun el a bisa.

El a agrega cu Merca y su aliadonan ta “e causa principal di e tensionnan creciente” den e region, y cu e Norte “ta condena e accionnan irresponsable y e muestra di forsa” di Washington.

## Trump: No tin espacio pa Canada y Mexico evita tarifanan

(AFP)—Presidente di Merca, Donald Trump, a stroba speransa di un acuerdo di ultimo momento cu Canada y Mexico pa evita tarifanan general, mientras cu el a firma un orden pa subi impuesto riba China.

Trump a revela —y a pone pausa riba—tarifanan riba importacion for di su socionan comercial mas grandi, Canada y Mexico, den february, acusando nan di a fracasa pa stop inmigracion ilegal y trafico di droga.

E pausa ta programa pa caba awe, y mercado Mericano a cay despues cu Trump a conta reporteronan ayera cu “no tin espacio mas” pa e dos paisnan evita tarifanan nobo. E Cas Blanco tambe a bisa cu Trump a firma un orden pa subi e impuesto anterior di 10% riba China pa 20%.

Pero tarifanan general, specialmente riba Canada y Mexico, ta bay trece problema den e cadenan di suministro pa sectornan clave manera automobil y materialnan di construccion, riesgando un aumento den prijsnan di consumo.

Esaki por complica esfuersonan di Trump pa cumpli cu su promesanan di campaña



pa baha gastonan pa famianan. Ayera, Trump a conta reporteronan cu tarifanan di te 25% riba Canada y Mexico ta “cla pa bay.”

“Loke nan mester haci ta construi nan fabricanan di auto, francamente, y otro cos den Merca, den cual caso nan no lo tin tarifanan riba nan,” segun Trump a agrega.

Na Ottawa, minister di Asunto Exterior di Canada, Melanie Joly, a bisa cu e tarifanan di Trump ta representa un “menasa existencial” pa e pais, cu miles di trabaonan na riesgo.

El a agrega cu si Trump continua cu esaki, “nos ta para cla cu tarifanan di represalia.”

Na banda di e deadline di e siman aki, Trump a bisa riba red social ayera cu tarifanan

riba importacion agrario lo bin dia 2 di april. Un oficial di e Cas Blanco a conta AFP cu esaki ta den e plannan existente di Trump pa tarifanan reciproco ahusta pa cada socio comercial.

“No tin duda cu e administracion ta purba soluciona e desafiannan di fentanilo y inmigracion, y e tarifanan aki ta pone un tipo di presion riba nan,” segun Ryan Majerus, un ex-oficial di Comercio na Merca.

Majerus a agrega cu Washington tambe ta purba rebalansa relacionnan di comercio. Pero pa usa podernan economico di emergencia pa impone tarifa riba Canada, Mexico y China ta un movida nobo. “Nos ta bay mira con esaki lo ser trata den posible demandanan,” Majerus a adverti, como socio den e

agencia di abogadonan King & Spalding.

### Preocupacionnan di gasto

Robert Dietz, economista principal di e National Association of Home Builders, a conta AFP cu e grupo ta spera cu “nos por mira un impuesto combina di mas di 50% riba palo for di Canada.”

Ta anticipa cu e tarifanan di Trump riba Canada lo ta un adiccion riba otro posible tarifanan riba palo.”Prijs di e palo suave den futuro a subi cu 8% den e ultimo simannan,” segun el a agrega.

Mientras cu Merca tambe tin plan pa expande su propio sector di silvicultura, Dietz a bisa cu e prijsnan lo probablemente subi den cortico plaso. Segun algun constructor, nan por enfrenta gastonan mas halto di entre \$7,500 te \$10,000 pa cada cas nobo.

### Un ‘obstaculo nobo’

Analistanan di JPMorgan a adverti diabierna pasa cu e tarifanan lo “crea un obstaculo economico significativo” y lo aumenta e costonan pa consumidor. Presidente di Mexico, Claudia Sheinbaum, a bisa ayera cu su pais tin un plan di contingencia, no importa cua decision Trump tuma.

Mientras cu Washington ta enfoca riba China pa su rol den e crisis di fentanilo, hopi di e componentenan di e droga tambe tin uso medicinal legitimo — cual ta haci persecucion mas dificil.

Prome minister di Canada, Justin Trudeau, a bisa cu menos di un porciento di fentanilo y inmigrantenan indocumenta cu ta drenta Merca ta bin via e frontera di Canada. Pero el a agrega diadomingo cu Canada lo “tin un reaccion fuerte, sin duda y proporcional” si e tarifanan tuma efecto.

E gobierno di Trudeau a tuma varios stap pa atende cu e preocupacionnan di Trump, incluyendo un plan di \$1.3 biyon Canades (\$901 miyon Mericano) pa reforsa seguridad riba frontera. Canada tambe a nombra un “czar di fentanilo” pa coordina e esfuersonan contra e droga.

Mientras tanto, Mexico a extradita algun di su hefenan di cartel mas famoso na Merca siman pasa, den un esfuerso pa evita tarifanan general. Esakinan ta inclui un lider di cartel cu tabata ser busca pa varios decada pa e asesinato di un agente encubierto di Merca.



## Francia ta bisa cu tregua na Ucrania lo test e compromiso di Rusia pa caba cu e guerra

(AFP) – Francia ayera a bisa cu un plan pa un tregua di un luna entre Rusia y Ucrania lo test e compromiso di Moscu pa stop e guerra cu a cuminsa cu su invasion na 2022.

Un dia despues cu lidernan Europeo a rally rond di Ucrania na un cumbre na Londres despues di un disputa den Cas Blanco entre presidente Mericano, Donald Trump y presidente Ucrainiano, Volodymyr Zelensky, minister Frances di Exterior, Jean-Noel Barrot tambe a adverti cu e “front line” Ucrainiano “ta keda yega mas cerca di nos.”

Presidente Frances, Emmanuel Macron a bisa despues di e combersacionnan na Londres cu Francia y Reino Uni ta proponiendo un tregua di un luna na Ucrania, “den aire, riba lama y riba infraestructura di energia,” aunke sin cubri, al menos inicialmente, bataya riba tera.

Barrot a bisa cu un movida asina “lo permiti proba e bon voluntad di (presidente Ruso) Vladimir Putin si e compromete na un tregua.”



“Y ta e ora e negociacionnan real di paz lo cuminsa. Nos kier un paz solido y un paz duradero,” el a bisa radio France Inter.

Den un fase inicial, e ta “un manera pa verifica cu Rusia ta dispuesto pa caba e guerra aki,” Barrot a bisa, enfatisando cu no ta imagina ningun retiro di trupa Ruso riba tera durante e tregua.

### ‘Riesgo di guerra na Europa’

Mientras cu e presencia di Macron na e cumbre di Londres convoca pa prome minister Britanico, Keir Starmer a pone e cooperacion Franco-Britanico den centro di e buskeda pa paz, minister Britanico di forsan arma, Luke Pollard a bisa cu “no a haci ningun acuerdo riba con un tregua ta musta.”

“Pero nos ta trahando hunto cu Francia y nos aliadonan Europeo pa mira loke ta e caminda pa con... nos por crea un paz duradero na Ucrania,” Pollard a bisa Times Radio.

Papiando den condicion anonimo, un oficial di gobierno Britanico a agrega: “Tin varios opcion riba mesa, suheto na mas discusion cu partnernan Mericano y Eu-

ropeo, pero un tregua di un luna ainda no a keda acorda.”

Friedrich Merz, e politico derechista eligi pa ta e proximo canciyer Aleman despues di eleccion luna pasa, mientras tanto a gradici Starmer pa su “liderazgo den trece un paz duradero y husto” pa Ucrania. “Nos mester keda uni den nos meta pa caba e guerra di agresion di Rusia,” el a agrega riba X.

Contestando pregunta di France Inter tocante acusacion di Trump cu Zelensky ta “gambling cu Tercer Guerra Mundial,” Barrot a reconoce e peliger cu e conflicto lo plama.

“Nunca antes e riesgo di guerra na Europa, den Union Europeo, tabata asina halto... e menasa ta keda bin mas cerca di nos, e front line ta keda bin mas cerca di nos,” el a bisa.

“Pa caba e guerra di agresion Ruso na Ucrania, nos kier pa Merca, mediante presion, por trece Vladimir Putin na e mesa di negociacion y bay di acuerdo pa pone un fin na su ambicionnan imperialista cu a move e front line mas y mas cerca di cas,” Barrot a agrega.

## Medionan estatal Sirio ta bisa cu Israel a ataca area di Tartus

(AFP) – Medionan estatal Sirio a bisa cu atakenan di Israel a dal area di Tartus ayera, despues cu un monitor di guerra a reporta un explosion cerca di puerto di e ciudad, y ehercito Israeli a bisa cu a dal un “sitio militar” mas den nort.

Agencia noticiario oficial SANA a reporta “atake aereo ehecuto pa avionnan di ocupacion Israeli rond di ciudad Tartus, sin registra perdida humano te awo.” “Defensa civil y teamnan especialista ta trahando pa confirma e ubicacion di e obhetivonan,” a agrega.

Observatorio Sirio pa Derechonan Humano a bisa cu “un explosion fuerte a sacudi puerto di Tartus” na mes momento cu avionnan a bula riba, reportando huma saliendo for di e sitio. Hefe di e observatorio, Rami Abdel Rahman a bisa AFP cu e explosion tabata na un base militar cerca di e puerto.

Ehercito Israeli a bisa den un declaracion cu su forsan “a



dal un sitio militar unda tabata almacena arma perteneciendo na e regimen Sirio anterior den area di Qardaha.” A agrega cu e decision pa dal e sitio tabata “pa motibo di desaroyonan recien den e area”, sin elabora. Qardaha, sede di ex-presidente Assad, ta ubica den

provincia Latakia, como 60 kilometer nort di Tartus.

Prome minister Israeli, Benjamin Netanyahu, a bisa luna pasa cu sur di Siria mester keda completamente desmilitarisa, advertiendo cu su gobierno no lo acepta e presencia di forsan di e gobierno

Sirio nobo, lidera pa Islamista, cerca di su teritorio. Hasta prome di caida di Assad, durante e guerra civil na Siria cu a cuminsa na 2011, Israel a ehecuto centenares di atake den e pais bisiña, principalmente contra forsan di gobierno y obhetivonan vincula na Iran.

E mesun dia cu a deroca Assad, Israel a anuncia cu su trupan tabata dreitando un buffer zone patruya pa ONU cu a separa e forsan Israeli y Sirio riba e Golan Heights strategico.

Israel a tuma hopi di Golan Heights for di Siria den un guerra na 1967, despues anexando e area den un movida en gran parti no reconoci pa comunidad internacional.

Participantenan den e conferencia di dialogo nacional Sirio siman pasa a afirma nan rechazo pa e declaracionnan “provocativo” di Netanyahu, y a urgi comunidad internacional pa presiona Israel pa stop cualkier “agresion y violacion”, condenando “e incursion Israeli den teritorio Sirio.”

Israel durante weekend a menasa cu accion si e lidernan nobo di Siria haci daño na e comunidad Druze di e pais, despues di disturbio den un suburbio na Damascus cu ta sede di miembronan di e minoria religioso.